



Витебский курьер - ваша газета

ПОДПИСНОЙ ИНДЕКС 6397

# Витебский Курьер

ГАЗЕТА ИЗДАВАЛАСЬ С 1906 ПО 1913 ГОД.  
ВОЗВОЗНОВЛЕНА 9 ИЮНЯ 1990 ГОДА

№72 (690)

ПЯТНИЦА, 22 СЕНТЯБРЯ 2000 ГОДА

ЦЕНА 85 РУБЛЕЙ

ВЫХОДИТ ПО ВТОРНИКАМ И ПЯТНИЦАМ

АЛЕКСЕЙ ВРОНСКИЙ

## НА ДОЛЖНОСТЬ ПОСЛА США В БЕЛАРУСИ УТВЕРЖДЕН МАЙКЛ КОЗАК

Минск, 14 сентября. Комитет по международным делам Сената США утвердил 8 сентября кандидатуру Майкла Козака на должность посла Соединенных Штатов в Беларуси.

Как сообщили БелаПАН в информационной службе посольства США, 29 сентября г-н Козак будет приведен к присяге на новом посту. Ожидается, что он прибудет в Беларусь в середине октября.

Президент Соединенных Штатов Билл Клинтон объявил о своем намерении предложить г-на Козака кандидатом на должность посла США в Беларуси 6 апреля нынешнего года. По информации из Министерства иностранных дел Беларуси, агреман (согласие на приезд) на г-на Козака американская сторона получила еще весной.

Г-н Козак является карьерным дипломатом, работающим в Государственном департаменте США с 1971 года. Он родился в местечке Пасадена (Калифорния) и закончил Калифорнийский университет в Беркли. Г-н Козак занимал должности первого заместителя юридического советника Госдепартамента США и первого заместителя секретаря Госдепартамента по межамериканским делам, а в последнее время возглавлял миссию, представляющую интересы США при посольстве Швейцарии в Кюбе.

Выступая в этом году 6 июня на слушаниях сенатского комитета по международным делам, г-н Козак заявил, что поражен похожестью между средствами, которые применяет власти Беларуси и Кубы для контроля за своими народами. «Кроме имен жертв, описания нарушений прав человека в этих странах часто почти идентичны», - сказал он. - К тому же, риторика президента Лукашенко, который обвиняет НАТО и Соединенные Штаты в намерениях напасть на Беларусь, повторяет изблюбленную тему Фиделя Кастро».

Министерство иностранных дел Беларуси жестко отреагировало на это выступление кандидата на должность посла: 8 июня тогдашний пресс-секретарь МИД Николай Борисевич заявил о недопустимости подобных высказываний. По словам г-на Борисевича, вопросы, касающиеся внутренней структуры и развития белорусского общества, находятся в исключительной компетенции белорусского народа.

Тем не менее, по сведениям БелаПАН, утверждение г-на Козака, как и ряда других кандидатур на должности послов США в зарубежных странах, в Сенате откладывалось не в связи с этим конфликтом, а исключительно по внутриполитическим причинам. Утверждение послом стало предметом торга между администрацией демократов и комитетом Сената, который контролируется Республиканской партией, накануне президентских выборов в США.

Александр ЗНАТКЕВИЧ,  
БелаПАН.

## ПО ПРОГНОЗАМ МИНЭКОНОМИКИ

Минск, 18 сентября. В четвертом квартале нынешнего года ежемесячный рост потребительских цен в Беларуси составил от 6,5 до 7 процентов. Об этом со ссылкой на произведенные расчеты сообщил 18 сентября на пресс-конференции министр экономики страны Владимир Шимов. Таким образом, по сравнению с августом, темпы инфляции вырастут в 1,8-1,9 раза (в последний месяц лета цены увеличились на 3,6 процента).

Стоит отметить, что на недавнем заседании Совета Министров Александр Лукашенко заявил, что в последнем квартале года правительство «не имеет права» поднимать цены более чем на 3 процента в месяц.

Согласно прогнозам Минэкономики, по итогам 2000 года рост валового внутреннего продукта составит 5 процентов (за январь-август рост был на уровне 4 процентов). Производство промышленной продукции должно увеличиться на 5-6 процентов (за первые восемь месяцев - на 7,8 процента), сельскохозяйственной - на 4-5 процентов (в январе-августе зафиксирован спад на 1,5 процента). Прогноз роста в сельском хозяйстве базируется, по словам министра, на «неплохом урожае» зерна и грубых кормов.

Шимов считает «реалистичным» прогноз увеличения производства в сельском хозяйстве в 2001 году (в растениеводстве - на 7,5 процента, в животноводстве - на 3, общий - на 4,5-5,5). «В этом году мы немало сделали для развития материально-технической базы аграрного сектора: ознакомили его техникой, были подожжены по внесению удобрений и борьбе с вредителями. Создан определенный задел, особенно если учесть, что будет восстановлена кормовая база», - сказал министр.

Рост реальных денежных доходов населения в 2000 году планируется на уровне 10-11 процентов (по итогам семи месяцев этот показатель был на уровне 16 процентов, по итогам восьми - 14 процентов).

Дмитрий ВЛАСОВ,  
БелаПАН.



Сначала улыбнулась мило,  
Потом как будто что забыла,  
Пришла, легла в мою постель —  
Со мною вышла на панель.

С ней мне тоска.  
К ней у меня апатия.  
Как жить, скажи,  
С тобой мне, демократия?!

Геннадий ЖЕЛУДКОВ,  
читатель.

## Виноват столб

Год назад, 22 сентября, по проспекту Фрунзе в Витебске на автомобиль «Пежо», в котором находился водитель, обрушилась железобетонная опора контактной сети троллейбуса. Автомобиль фактически был сплюснут в лепешку. 39-летний водитель получил серьезную травму позвоночника, несколько месяцев был прикован к постели, перенес сложнейшие операции, остался инвалидом. На сегодняшний день, слава Богу, может передвигаться самостоятельно. Расследованием причин этого дикого происшествия занималась прокуратура Октябрьского района. В возбуждении уголовного дела было отказано, потому что следователи выявили только одного виновника — столб. А ему обвинений не предъявляли.

В июне прокуратура направила мэру Витебска Владимиру Пелогойко представление «Об устранении причин и условий, способствующих авариям в ситуации». Если бы этот документ был покороче, его стоило бы опубликовать без сокращений и всяких комментариев. Впечатления от каждого абзаца неповторимые, их не портит даже юридическая лексика. Факты, добытые в ходе следствия, излагаются почти в детективной последовательности: чем дальше - тем страшнее.

Техническая экспертиза, проведенная специалистами кафедр «Железобетонные и каменные конструкции» Полпоцкого государственного университета, установила: прочность бетона упавшей опоры была снижена более, чем в десять раз. Кроме основной причины — предаварийного состояния опоры, есть еще одна, не менее важная. По

внешнему периметру поворотного колыба должны были установлены железные опоры. Еще в январе 1990 года Витебское трамвайно-троллейбусное управление в письме в адрес горисполкома и ГПО ЖХХ поднимало вопрос о потенциальной опасности использования железобетонных опор в связи с тем, что опоры данного типа «не в состоянии нести нагрузку от коммуникаций контактной сети трамвая и троллейбуса». Несмотря на реальную угрозу жизни и здоровью жителей города, официальные инстанции никак не отреагировали на предупреждение.

Надеюсь, каждый читатель ясно представит себе, что такое контактные сети электротранспорта. Громо говоря, они представляют собой провода и опоры, к которым прикреплены провода. И если каждый день вы видите именно это (провода прикрепле-

ны к столбам!), не верьте глазам своим. Потому что, согласно ведомости учета основных средств, «контактные сети» на балансе ВТТУ состоят, а упавшая и покорежившаяся опора является «частью контактной сети» (действительно, не висит же провода в воздухе!). Но ВТТУ придерживается своего мнения: контактные сети состоят на балансе предприятия без опор.

Еще любопытная деталь. В ВТТУ есть подразделение «Энергослужба», в состав которой входят шесть человек. В их должностные инструкции присутствуют понятия «контактная-кабельные сети» и «контактные сети», но что входит в эти сети, опять-таки не указано. Ни на кого из работников энергослужбы не возложена обязанность следить за техническим состоянием и своевременным ремонтом именно опор. Так что

виноваты, кроме самого столба, пока не наши.

В городе имеются еще несколько столбов, аналогичных упавшему. Все они являются потенциальной угрозой для витебчан. По заключению экспертов, эти опоры «предназначены к внезапному крупному разрушению». После трагедии на проспекте Фрунзе сотрудники ВТТУ и Горсвета обследовали около двух тысяч опор и обнаружили, что 430 из них находятся в неудовлетворительном техническом состоянии, имеют трещины или заметный наклон по вертикали.

Не так давно пострадавший водитель обратился в суд Октябрьского района с гражданским иском, в котором предъявлял претензии к Витебскому трамвайно-троллейбусному управлению по поводу причинения вреда здоровью и возмещения материального ущерба. Слушание дела пока не начато. Будем надеяться, что суд не только ответит на во-прос, кто хозяин упавшего столба, но и заставит официальные инстанции принять соответствующие решения по поводу балансовой принадлежности опор контактной сети и назначения конкретных лиц, ответственных за их техническое состояние. Ведь не может же так продолжаться: в реальности столбы стоят на улицах города, а в официальных бумагах их нет...  
Ольга КРУЧЕНКОВА.

Могилевской, Витебской областям и городу Минску.

В первой половине дня Центральная комиссия рассмотрела 18 заявлений, и лишь по трем из них претензии кандидатов были признаны обоснованными, в том числе лидера молодежного объединения «Гражданский форум» Владимира Новосада.

Среди тех, кому Центральная комиссия отказала в удовлетворении жалоб, известные в Беларуси общественные деятели - президент благотворительного фонда «Детям Чернобыля» Геннадий Грушевой, адвокат Гарри Погоняйло, правозащитник Олег Волчек, председатель Федерации профсоюзов белорусской Владимир Гончарик. Все они пытались баллотироваться в парламент путем сбора подписей. Однако окружные избирательные комиссии выявили в собранных их инициативными группами подписных листах свыше 15 процентов недостоверных подписей, что и стало основной причиной отказа в регистрации.

Сами кандидаты считают доводы окружных избирательных комиссий юридически несостоятельными. Так, например, Владимир Гончарик выразил возмущение качеством проведенной окружной избирательной комиссией проверки подписей. Геннадий Грушевой привел факт, когда собранные вне территории избирательного округа. Однако на самом деле ошибка была допущена при опубликовании решения ЦИК о разделе избирательных округов в газете «Советская Белоруссия». Кроме того, Геннадий Грушевой рассказал о факте, когда подписавшиеся за него граждане при проверке окружной комиссии по каким-то причинам отказывались от своих подписей, а затем делали заявления о том, что подписи давали. Этот случай ЦИК поручил расследовать прокуратуре. Тем не менее, переубедить Центральную комиссию никому из вышеперечисленных кандидатов не удалось.

Теперь они могут в трехдневный срок обжаловать решение ЦИК в Верховном суде.

Юрий ПОТЕМКИН,  
БелаПАН.



## СОБЫТИЯ НЕДЕЛИ

### От нильской лихорадки умерли 12 израильтян

Во вторник министерство здравоохранения Израиля сообщило, что в результате нильской лихорадки число умерших от эпидемии в стране не 10, как сообщалось ранее, а 12 человек. Два человека скончались в начале августа, когда об эпидемии в прессе еще не говорилось. По данным министерства здравоохранения, число инфицированных на сегодняшний день составляет 151 человек.

### США снизят таможенные пошлины на китайские товары

Во вторник Сенат США окончательно одобрил договор об установлении с Китаем на постоянной основе нормальных торговых отношений. Согласно договору, таможенные пошлины в отношении китайских товаров будут значительно снижены. Договор был одобрен в мае палатой представителей благодаря активному лоббированию со стороны ряда крупных компаний, стремящихся попасть на китайский рынок. В ответ на подписание этого договора Китай обещал открыть ряд перспективных рынков. Теперь свою подпись под документом должен поставить президент Билл Клинтон. Подписание этого договора станет большим прорывом в американо-китайских торговых отношениях.

### Шеф чилийской полиции был агентом ЦРУ

Недавно рассекреченные в США документы свидетельствуют о том, что бывший глава тайной полиции Чили Мануэль Контеррас был платным агентом ЦРУ. В отчете, запрошенном американским конгрессом, говорится, что Контеррас начал работать на ЦРУ в 1974 году, через год после военного переворота и прихода к власти генерала Аугусто Пиночета. Генерал Контеррас был осужден за организацию взрыва автомобиля бывшего министра иностранных дел Чили в 1976 году.

### Хозяин машины подарил ее угонщику

В Израиле женщина остановила машину и, не вынимая ключей из замка зажигания, пошла доставать коляску с 3-месячным ребенком из багажника. В это время неизвестный вскопился в кабину, воспользовался оставленными в автомобиле ключами и на большой скорости уехал. После обращения отца ребенка по местному радио в полицию позвонил угонщик и сообщил о месте, где находится машина с ребенком. Счастливый отец сообщил (опять же по радио), что через две недели, когда все забудется, он просит угонщика выйти на связь для того, чтобы в знак благодарности за возвращенного сына передать ему автомобиль, который тот пытался угнать.

### В Польше из музея украдена картина Клода Моне

Картина «Пляж в Пуэрвилле» одного из основоположников импрессионизма, французского художника Клода Моне украдена из Национального музея в польском городе Вроцлав. Пропавшую картину сотрудники музея обнаружили днем во вторник. На место вырезанной из рамы картины преступники вставили копию. По самым предварительным оценкам, стоимость этого произведения живописи на международном рынке значительно превышает \$1 млн. Полиция начала расследование. Все пограничные переходы Польши получили указание искать картину Моне.

### В Косово солдаты США издевались над мирными жителями

Американские солдаты в Косово из состава международного миротворческого контингента KFOR издевались над мирными жителями и избивали их. Об этом говорится в служебном докладе, подготовленном для руководства армии США. В документе отмечается, что командиры бесчинствовавших солдат не обращали внимания на сообщения о действиях своих подчиненных. Министр обороны США Уильям Коэн во вторник в специальном заявлении выразил глубокую озабоченность по поводу подобных происшествий и призветствовал решимость армейского руководства расследовать эти проступки и по заслугам наказать виновных. Расследование сообщений о бесчинствах американских солдат в Косово было назначено после того, как стало известно, что в конце января текущего года американский военнослужащий в Косово изнасиловал и убил 11-летнюю девочку. Во

енный трибунал приговорил преступника к пожизненному заключению.

### Шутка про заложницу бомбу обошла новозеландцу в \$1750

Инцидент произошел в Новой Зеландии в Оклендском аэропорту. Один из пассажиров рейса Окленд-Веллингтон сообщил стюардессе, что его друг пронес в самолет бомбу. Стюардесса рассказала об этом пилоту, который вызвал службу безопасности. Сотрудники службы и специально обученная собака обыскали весь салон, однако бомбу им найти так и не удалось. Между тем, среди пассажиров уже была посеяна паника. Спустя некоторое время источник дезинформации признался, что это была всего-навсего шутка. Но сотрудники службы безопасности и представители авиакомпании почему-то не оценили ее по достоинству и сообщили о случившемся полиции. В среду состоялся разборательство, и Окружной суд вынес свой вердикт: шутнику придется заплатить штраф в размере \$750 за ложное сообщение о бомбе и \$1000 авиакомпании за вынужденную задержку рейса.

### Элтон Джон боится победы Буша

В четверг на торжественном обеде в калифорнийском городе Атертон знаменитый поп-певец Элтон Джон высказал свое мнение относительно предстоящих выборов президента США. Джон признался, что является откровенным сторонником Эла Гора. Вместе с тем, певец критически отозвался о другом кандидате - Джордже Буше-младшем, заявив, что в случае его избрания станет возможным возвращение к «мрачным временам».

### Герман Титов умер от отравления угарным газом

В среду вечером скончался второй космонавт планеты Герман Титов. Как стало известно в четверг, Герман Титов трагически погиб в результате отравления угарным газом в сауне собственной квартиры. Титову всего несколько дней назад исполнилось 65 лет. В августе 1961 года он совершил второй в истории человечества космический полет -- после Юрия Гагарина. Эта экспедиция на корабле «Восток-2» продолжалась один сутки. В последнее время Герман Титов был депутатом Государственной думы, членом фракции КПРФ.

### В Москве открылся 5-й Конгресс фантастов России

В четверг в Москве открылся 5-й Конгресс фантастов России, в котором примут участие известные писатели-фантасты Борис Стругацкий, Ник Перумов, Михаил Успенский, Эдуард Геворкян и другие. В качестве гостей приглашены ученые и бард Александр Городницкий, американские писатели-фантасты Лоис Макмастер Буджолд, Роберт Джордан и Алан Дин Фостер. Главное событие конгресса -- вручение литературной премии «Странник», присуждаемой авторам лучших фантастических произведений этого года, а также критикам, художникам, редакторам и издателям.

### В США суд отклонил иск на \$85 млн. к производителю виагры

В среду судья Верховного суда Манхэттена отклонил иск на \$85 млн. к компании «Pfizer Inc.» - производителю препарата от импотенции «виагра». В иске утверждалось, что 55-летний антиквар из Нью-Йорка Роберт Селиг перенес в июле 1998 года сердечный приступ после того, как выпил одну таблетку виагры в апреле, вторую в мае и последнюю - за шесть дней до приступа. Адвокат Селига заявил, что будет обжаловать решение суда.

### «Concorde» «Air France» совершит последний полет 21 сентября

Авиакомпания «Air France» получила в среду разрешение на перелет своего сверхзвукового лайнера «Concorde» из Нью-Йорка в Париж. Этот полет может стать для «Concorde» последним. По условию властей, на борту не должно находиться ни одного пассажира. Газета «Parisien» сообщила, что «Air France» надеется осуществить перелет 21 сентября. Представители авиакомпании отказались прокомментировать эту информацию.

REUTERS, ASSOCIATED PRESS,  
LENTA.RU, GAZETA.RU.



## ПОГОДА

### ПРОГНОЗ ВИТЕБСКОГО ГИДРОМЕТЕОЦЕНТРА

#### ПО ВИТЕБСКОЙ ОБЛАСТИ НА 22 СЕНТЯБРЬ

Переменная облачность. Без осадков. Ветер северо-восточный, 3-8 м/сек. Температура воздуха ночью 0-3°C, местами +1-4°C, днем +10-15°C.

#### ПО ВИТЕБСКУ НА 22 СЕНТЯБРЬ

Переменная облачность. Без осадков. Ве-

тер северо-восточный, 4-6 м/сек. Температура воздуха ночью 0-2°C, днем +12-14°C.

#### ПО ОБЛАСТИ НА 23-24 СЕНТЯБРЯ

Небольшая облачность. Без осадков. Ветер северный, слабый. Ночью на большей части заморозки до 0-3°C, днем +10-15°C, 24-го местами до +17°C.







## ПОЛКУ КАНДИДАТОВ ПРИБЫЛО...

На этой неделе сформированный недавно список кандидатов в депутаты, зарегистрированных в избирательных округах Витебской области, претерпел первые изменения. Центризбирком, рассмотрев жалобы на отказ в регистрации 11 претендентов из нашего региона (еще девять человек не обжаловали решения окружных избиркомов), согласился с претензиями лишь троих кандидатов и допустил их к участию в выборах.

Таким образом, число зарегистрированных на Витебщине кандидатов в депутаты возросло до 87. Как и предполагал «Курьер», наибольший процент брака при отказе в регистрации обнаружился в решениях окружной избирательной комиссии витебского Чкаловского округа № 20. В результате конкуренция в округе обострилась: к шести кандидатам, ранее получившим «добро», добавилось еще два. Центр-

избирком признал обоснованными претензии Геннадия Муратова, которого окружная комиссия заподозрила в нарушении статей Избирательного кодекса, связанных с проведением предвыборной агитации, и Юрия Лавренова, якобы нарушившего порядок сбора подписей. Кстати, оба кандидата принадлежат к демократическому блоку, а Юрий Лавренко является единственным членом БСДП «На-

родная Грамада», принимающим участие в выборах на Витебщине. Также ЦИК удовлетворила жалобу Виталия Лобовкина, который будет внесен в списки кандидатов в депутаты по Полоцкому сельскому округу № 29.

Возможно, это не единственная корректировка списков кандидатов по Витебской области. Сохраняют шанс принять участие в выборах 11 претендентов, чьи заявления не удовлетворила ЦИК. Они могут обжаловать решение ЦИК в Верховном суде. Однако возможности разрешения тяжбы в их пользу выглядят минимальными. Кроме того, в ближайшее время могут сняты свои кандидатуры члены Либерально-демократической партии, которых на Витебщине зарегистрировано в качестве кандидатов 13 человек из 16 выдвинувшихся. Ре-

шение о целесообразности участия ЛДП в парламентских выборах будет приниматься на расширенном заседании высшего совета партии, дата проведения которого пока не определена. Об этом говорится в заявлении высшего совета партии, распространенном 19 сентября. И, наконец, досрочно сойти с дистанции предвыборного марафона могут кандидаты в депутаты, допустившие нарушения при проведении предвыборной агитации. Если учесть, что некоторые потенциальные народные избранники были зарегистрированы с замечаниями и к ним избирком будет, вероятно, проявлять повышенное внимание, то угроза получить отказ в регистрации сохраняется.

Сергей КОЧЕТОВ.

## ПРЕТЕНДЕНТОВ В ГЛУБИНКЕ НЕ ГУСТО

Лишь в заключительные дни, установленные законом для регистрации кандидатов в депутаты, стали известны имена потенциальных претендентов в Палату представителей от западных районов Витебской области. Здесь образованы три избирательных округа: Глубокский № 22, Миорский № 24 и Поставский № 30.

Некоторую интригу в глубинке в прежде вялотекущий процесс внесло представление документов кандидатами от Либерально-демократической партии. Впрочем, одного из них 14 сентября к дальнейшей борьбе не допустили. Окружная комиссия Поставского округа отказала в регистрации председателю общества инвалидов из Россои Игорю Установу. Обнаружилось, что первичная организация ЛДПБ на данной территории образована после

назначения даты выборов.

Продолжают борьбу за мандат в округе № 30 председатель совета директоров Белорусской межотраслевой ассоциации делового сотрудничества организаций по производству и реализации товаров народного потребления и услуг из Минска Александр Камай, а также ветеринарный врач, действующий депутат парламента Петр Розинко. Последний, прежде известный как активист КПБ, в регистрационных документах назвал себя беспартийным.

В остальных округах ведут предвыборную агитацию по три кандидата. В Миорском округе в борьбе участвуют депутат Палаты представителей Петр Лапковский, главный врач Динсенской районной больницы Наталья Ткачук и тренер службы безопасности ООО «Марко» Александр Спиридонов (ЛДПБ). Им предстоит покорить поезде, помимо Миор, по обширной территории, вклю-

чающей Верхнедвинский и Шарковщинский районы, пытаясь привлечь симпатии избирателей на свою сторону.

Как уже сообщал «Курьер», в Глубокском округе этим небезуспешно с начала года занимался заместитель председателя постоянной комиссии Палаты представителей по вопросам экономики Василий Хрол. Ему противостоят уроженцы Глубочки: старший уполномоченный по особо важным делам службы собственной безопасности Комитета по борьбе с организованной преступностью и коррупцией при МВД Сергей Мирошниченко и инженер отдела обеспечения ОАО «Пилсиский льнозавод» Антон Шинелько (ЛДПБ). Любопытно только, на кого поставят в выборной гонке соседи — избиратели Докшицкого района.

Владимир ШИК.

## ВСЕ НАЧИНАЛОСЬ С БОЧКИ...

В эти дни орденосный Оршанский станкостроительный завод «Красный боец» празднует свое столетие. В сентябре 1900 года предприниматель меценат Славинский и Ясинский организовали небольшую механическую мастерскую. Производила продукция — бочки, цистерны, несложные аппараты — предназначалась для спиртзаводов и мельниц.

К 1914 году это был уже завод, оснащенный динамо-машиной, одиннадцатью металлообрабатывающими станками и литейкой для чугуна и медного литья.

В довоенные годы предприятие выпускало сельхозмашины, запчасти к ним и станочное оборудование. 30 июня 1941 года завод был остановлен, демонтирован и вывезен в Свердловскую область, где его коллектив наладил выпуск боеприпасов. После войны предприятие вернулось в Оршу.

Новый этап начался в 1960 году, когда заводчане приступили к выпуску плоскошлифовальных станков высокой и особо

высокой точности. Начало получилось удачным. Группа работников — в их числе нынешний директор, а тогда рядовой инженер Анатолий Милосердный — была удостоена Государственной премии СССР. Абсолютное большинство моделей шлифовальных станков, выпускавшихся в 1970-1980 годах, было аттестовано на государственном Знак качества. В это время были построены три современных производственных и инженерно-лабораторных корпуса, а продукция экспортировалась, по некоторым данным, в 80, по другим — в 100 стран мира.

Тяжелые времена начались в 90-е годы в связи с сокращением производства в машиностроении, разрывом экономических связей, отсутствием у предприятий-потребителей средств. Шлифовальные станки больше не востребовались. Однако коллектив «Борца» духом не пал. Получили развитие новые направления: выпуск машин лазерной резки, камнеобрабатывающего оборудования, станков для малой механизации. Значительно вырос объем товаров народного потребления, удельный вес которых сегодня составляет 40-47%.

В июне этого года завод получил международный сертификат соответствия системы качества. Его продукция поставляется в 23 страны мира, в том числе в США, Канаду, Испанию, Германию, Италию, Англию.

С начала становления завода выпущено 89277 металлорежущих станков. В их числе сложнейшая продукция — кривошипно-шатунные прессы и консольно-фрезерные станки. Начиная с 1996 года, завод ежегодно наращивает объем производства на 7,8%. Это позволяет регулярно рассчитываться по налогам, вносить средства во внебюджетные фонды, выплачивать причитную зарплату.

Сегодня в доме станкостроителей мир и веселье. По случаю юбилея рабочих одели в новенькие комбинезоны и наградили каждого наручными часами. Проходит серия вечеров отдыха, чествование ветеранов. Сегодня и завтра на заводе — Дни открытых дверей. Каждый желающий может посетить предприятие и ознакомиться с выставкой его продукции. Вечер в городе состоялся большое торжественное собрание, в котором приняли участие представители фирм-партнеров из России, Германии, Англии, Франции, Турции. Приветствовал юбиляров и президент страны Александр Лукашенко.

Виктор ПЕТРУШИН.

## СООБЩИ НА ПЕЙДЖЕР

### Говорить — беда, молчать — другая

«Вы пойдете на выборы 15 сентября? Если нет, то почему?» — с такими вопросами мы обратились к читателям неделю назад. Ответы пришли в основном отрицательные. Конечно, каждый, кто решил не участвовать в избирательной кампании, имеет на это право, тем более что предстоящие выборы вызывают неоднозначные оценки и у политиков, и у экономистов. Напомним, однако, поговорику: «Говорить — беда, молчать — другая». Белорусы фактически превращаются в народ, который обреченно следит за историей своей страны. Может, все-таки лучше воспользоваться правом голоса, а не правом молчания? У каждого свое есть время определиться.

В этом нет никакого смысла, так как если Иосиф Виссарионович доказал, что неважно, кто голосует, важно, кто подсчитывает результаты...». Сергей из Витебска.

«На выборы я не пойду, таму што выбары, якія мусіць правесці ўлада, сёньні што іншае, як спроба чарговай легітымізацыі рэжыму. І, на маю думку, ўсё гэта можа прывесці да поўнай страты незалежнасці краіны. А я прыхільнік выбару такога кіраўніцтва, якое клопацца аб кожным чалавеку, ствараючы ўмовы для волі і заможнага жыцця, кіраўніцтва, якое павяжа свае традыцыі, культуру, мову і нацыянальную ідэнтыфікацыю». Леанід.

«Пойду, чтобы поддержать людей, способных вывести народ, населяющий территорию нашей страны, из физического, экономического и политического ступора. Пойду ради будущей человеческой жизни для себя, своих детей, родных и близких мне людей». Евгений.

«Пойду голосовать на выборы тогда, когда режим отменит решение «Мир — дворянам, война — хижинам». Если будет так, тогда я пойду голосовать, это связано с

оплатой «лишней» жилплощади». Пенсионер.

«Не знаю, пойду ли я, но точно знаю, что сто долларов, обещанных Лукашенко, никому из людей не устроит, ведь жизненный уровень будет двести». Пенсионерка.

«Не, і толькі не. Крайні кіруе адзін чалавек, а гэтыя палаты і саветы — пустое месца. Уздзялічаць у выбары пустага месца — лічу для сабе неадстойным». Віталій.

«На выборы 15 октября не пойду. Участвовать в этих выборах — значит согласиться со снижением уровня жизни». Сергей Петренко.

Вопрос следующей недели: «Что согреет вас в холодные осенние дни на работе и дома?»

Наберите по телефону номер оператора 235-000, сообщите ему ответ для абонента «Курьер».

Рубрику ведет Ольга КРУЧЕНКОВА.

пользование жилым помещением» и «плата за техническое обслуживание», что также приводит к путанице. Фактически эти понятия отождествились, благодаря постановлению Совмина № 606, который установил равную оплату для нанимателей «за пользование» и для собственников «за техническое обслуживание» жилья. По мнению Конституционного суда, необходимо определить соотношение этих понятий. Изучив вопрос, высшая судебная инстанция государства отметила, что конституционное право граждан на получение полной и достоверной информации по вопросам содержания жилищного фонда не обеспечивает должным образом. Люди часто не понимают, за что конкретно они платят деньги. А если учесть вышеуказанные противоречия, ясно, что работники домоуправлений не могут им этого объяснить.

Увы, ничего уже не удивляет отсутствие логики в нашем законодательстве. Обилие материальных актов естественным образом порождает противоречия. В данном случае пропорции в оплате жилья коснулись очень многих людей, и в основном социально незащищенных категорий граждан. Обнадеживает, конечно, то, что уже через пять месяцев Конституционный суд проанализирует ситуацию и даст конкретные рекомендации правительству по устранению противоречий. Но на практике между решением суда и фактической отменой неконституционных норм оплаты может пролететь временная пропасть. Так что читателям, имеющим «жилишки» жилплощади, стоит запастись терпением, потому что на их вопрос «Какой нам прок от решения Конституционного суда?» можно ответить: «Пока никакого». Чтобы произошли изменения в оплате жилищных услуг, должны быть пересмотрены вышеуказанные постановления Совета Министров и внесены коррективы в жилищное законодательство. Пожелаем. Интересно только, будут ли возвращены деньги тем, кто с 1 мая платит за несуществующие «жилишки».

Ольга КРУЧЕНКОВА.

**К ВАШИМ УСЛУГАМ FUJI-CENTRE**  
ул. Замковая, 4  
Тел. 37-76-66  
"ДЕТСКИЙ ФОТОСАЛОН"  
Фото на паспорт, документы  
пр-т Строителей, 8  
Тел. 96-21-26  
СУПЕРМАРКЕТ "ВЕСТА"  
пр-т Строителей, 1А  
МАГАЗИН "КУПЕЦОВЫЕ"  
пр-т Московский, 66-1  
ФИРМЕННЫЙ МАГАЗИН "БЕЛАРУСКИ АБУТАК"  
пр-т Лядников, 16  
МАГАЗИН № 48  
пр-т Фрунзе, 61

**МЕТАЛЛОПРОКАТ СТАИЛТЕКС**  
лист 1х1 0,6-3 мм..... 8840 руб.  
лист 1х1 2-30 мм..... 7540 руб.  
уголок 20-200..... 6040 руб.  
швеллер № 6,5-40..... 6640 руб.  
катанка 6,5-8..... 5490 руб.  
арматура 6-40..... 6090 руб.  
круг 10-28..... 5490 руб.  
квадрат 10-22..... 5640 руб.  
полоса 20-40..... 6090 руб.  
труба 15-219..... 8490 руб.  
проволока ВР-13-5..... 6240 руб.  
лист 0972С 8-30..... 8790 руб.  
«Осело» в Москве  
вагонные поставки  
резка и доставка  
(095) 745-00-88, 973-25-67,  
973-25-48

**РЕДАКЦИОННАЯ ПАПСКА**  
ДАСТАУКА У ОФІС НА 4 КВАРТАЛ  
Белорусская деловая газета  
Национальная экономическая газета  
Главный бухгалтер  
Предпринимательская газета  
Цены и товары сегодня, РБ  
Налоговый вестник  
ды и иные.  
Юрск Карпай:  
факс 36-83-19, тел. 24-97-50,  
e-mail: vitina@vitebsk.net

**ДРУЖЕСКИЕ СВЯЗИ** между германским городом Нинбургом и Витебском делятся уже одиннадцать лет. Организует и поддерживает их с немецкой стороны бюро международных контактов IBW, с белорусской — бюро международного туризма «Спутник».

Естественно, каждый год делегации напоят ответные визиты. На прошлой неделе из очередной поездки в Германию вернулись витебчане. В состав группы входили учащиеся 34-й средней школы, представители политических партий, горисполкома, общественных организаций и СМИ.

Шесть дней, которые наши соотечественники провели в Нинбурге, были до предела наполнены различными визитами, встречами, беседами, дискуссиями. Событием стало открытие выставок скульптора Валерия Мозуге и художника Валерия Чукина.

В.Б.

«Круглый стол» немецких и белорусских друзей в мэрии Нинбурга.



ВЛАДИМИР БАЗАН

## Лишних метров нет, но мы платим...

В конце июля «Курьер» сообщил о том, что группа жителей Витебска обратилась в местное отделение Белорусского Хельсинкского Комитета (ВО БХК) с жалобой по поводу платы за «жилишки» жилой площади в кооперативных и приватизированных квартирах. Суть претензий сводилась к вопросу: «Какие лишние метры могут быть в квартирах, построенных за собственные средства или уже выкупленных у государства?»

Правозащитники ВО БХК передали жалобу депутату Палаты представителей Национального собрания Республики Беларусь Валерию Александрову — заместителю председателя постоянной комиссии по законодательству. Внимательно изучив нормативные акты, регулирующие вопросы платы за пользование жилыми помещениями, Александров обнаружил ряд противоречий и обратился в Конституционный суд Республики Беларусь с просьбой «высказаться по данной проблеме». Суд рассмотрел обращение и подтвердил: противоречия в нормативных актах существуют. 5 сентября Конституционный суд принял решение по данному вопросу и предложил Национальному собранию и правительству Беларуси устранить разногласия. Так что первый шаг к восстановлению справедливости сделан.

Теперь подробнее о том, какие постановления Совмина вызвали недовольство у населения. В постановлении № 1332 от 25 августа 1999 года «Об упорядочении расчетов на-

добу депутату Палаты представителей Национального собрания Республики Беларусь Валерию Александрову — заместителю председателя постоянной комиссии по законодательству. Внимательно изучив нормативные акты, регулирующие вопросы платы за пользование жилыми помещениями, Александров обнаружил ряд противоречий и обратился в Конституционный суд Республики Беларусь с просьбой «высказаться по данной проблеме». Суд рассмотрел обращение и подтвердил: противоречия в нормативных актах существуют. 5 сентября Конституционный суд принял решение по данному вопросу и предложил Национальному собранию и правительству Беларуси устранить разногласия. Так что первый шаг к восстановлению справедливости сделан.

Теперь подробнее о том, какие постановления Совмина вызвали недовольство у населения. В постановлении № 1332 от 25 августа 1999 года «Об упорядочении расчетов на-

добу депутату Палаты представителей Национального собрания Республики Беларусь Валерию Александрову — заместителю председателя постоянной комиссии по законодательству. Внимательно изучив нормативные акты, регулирующие вопросы платы за пользование жилыми помещениями, Александров обнаружил ряд противоречий и обратился в Конституционный суд Республики Беларусь с просьбой «высказаться по данной проблеме». Суд рассмотрел обращение и подтвердил: противоречия в нормативных актах существуют. 5 сентября Конституционный суд принял решение по данному вопросу и предложил Национальному собранию и правительству Беларуси устранить разногласия. Так что первый шаг к восстановлению справедливости сделан.

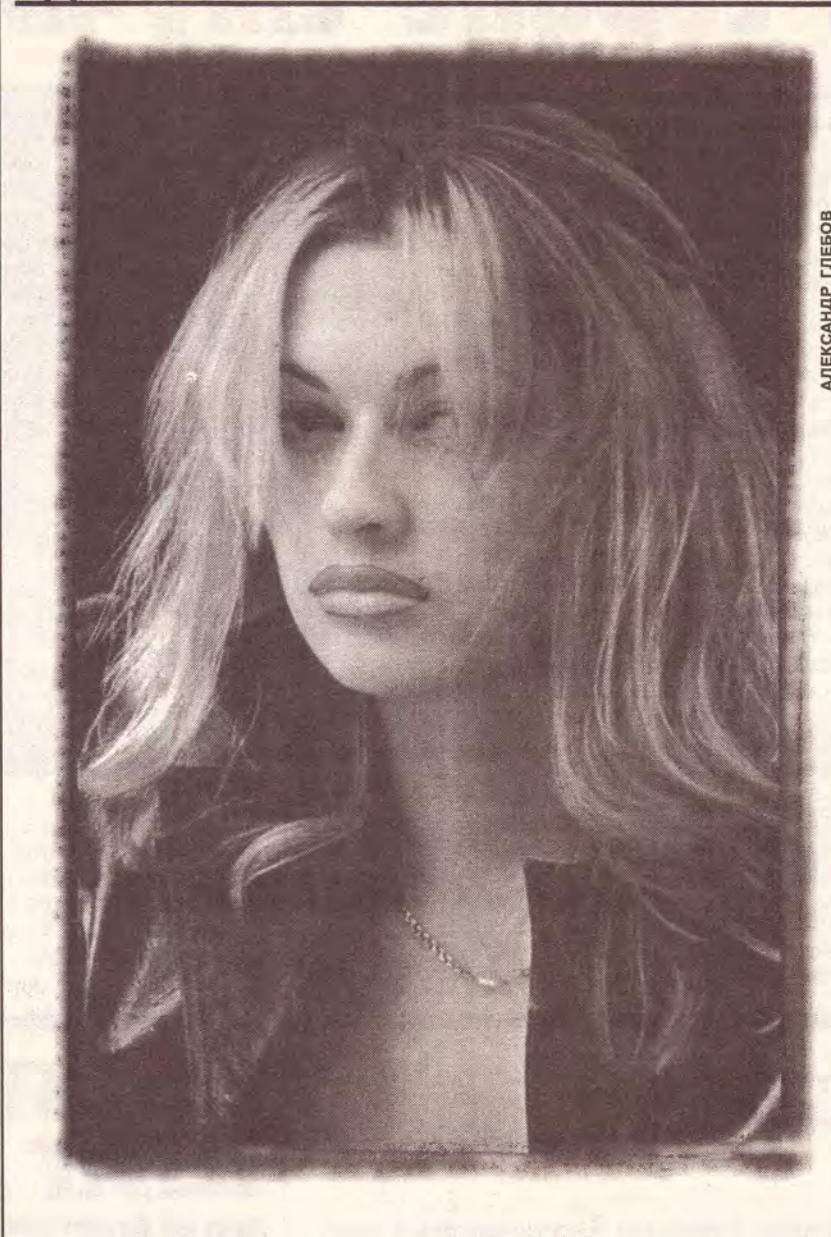
добу депутату Палаты представителей Национального собрания Республики Беларусь Валерию Александрову — заместителю председателя постоянной комиссии по законодательству. Внимательно изучив нормативные акты, регулирующие вопросы платы за пользование жилыми помещениями, Александров обнаружил ряд противоречий и обратился в Конституционный суд Республики Беларусь с просьбой «высказаться по данной проблеме». Суд рассмотрел обращение и подтвердил: противоречия в нормативных актах существуют. 5 сентября Конституционный суд принял решение по данному вопросу и предложил Национальному собранию и правительству Беларуси устранить разногласия. Так что первый шаг к восстановлению справедливости сделан.

Теперь подробнее о том, какие постановления Совмина вызвали недовольство у населения. В постановлении № 1332 от 25 августа 1999 года «Об упорядочении расчетов на-

**Travel Sunny**  
Если хотите  
ХОРОШО ОТДОХНУТЬ !!!  
Тел: (0212) 37-44-65

**Санни-Трэвел**  
Наш адрес:  
г. Витебск, ул. Советская,  
21/17, офис 32, гост. «Эридан»  
Тел. №50 от 28.07.2000 по 28.07.2005 МСГ

## ДЕВУШКА НОМЕРА



АЛЕКСАНДР ГЛЕБОВ

## «Новый Лукомль»

Издание этой газеты возобновлено недавно в Новолукомле. Впервые она вышла в свет в 1996 году, однако из-за финансовых проблем не смогла долго просуществовать. Сейчас «Новый Лукомль» благодаря добрым людям обрел вторую жизнь. Учредитель еженедельной политической газеты — частное лицо Николай Худосежко. Пока это периодическое издание распространяется бесплатно. Сложно оценивать труд коллег. Еще много нужно поработать коллективу редакции над оформлением страниц, содержанием. Забыли указать тираж, как и детям, свойственно расти, учиться, набираться жизненного опыта, чего искренне желаем.

Александр ПУКШАНСКИЙ.

## Уговорили...

Непростую задачу вынуждены были решать сотрудники Первомайского РОВД. Вечером 18 сентября им пришлось уговаривать пьяного витебчанина еще пожить на белом свете, поскольку тот взобрался на крышу девятиэтажки по улице П.Бровки и пытался совершить самоубийство. Переговоры милиционеров с «чокнутым карлсоном» увенчались успехом. Мужчину сняли с головокружительной высоты и передали бригаде «скорой помощи».

Между прочим, за два последних года 179 жителей Витебска добровольно расстались с жизнью, но лишь единицы предпочли смерть на миру.

Олег ГРИГОРЬЕВ.

## Конкурс стенных газет

Открытый городской конкурс стенной печати в этом году проводится в пятый раз. В нем, как всегда, могут принять участие коллективы школ, колледжей, вузов, а также предприятий и организаций. Юбилейный конкурс официально начинается 24 октября. Именно в этот день образовалась ООН, объявившая 2000 год Международным годом культуры мира, а 2001 — Международным годом диалога между цивилизациями. Представительству ООН в Беларуси общело предоставляется победителю суперприз. Памятные сувениры получат все участники конкурса, прошедшие отбор. Газеты уже сегодня можно присылать и приносить в воспитательный отдел Витебского филиала высшего колледжа связи с пометкой «Для конкурса». Кстати, «Курьер» является информационным спонсором этого проекта.

Александр ПУКШАНСКИЙ.

## Воровские апетиты

Пожоже, любителей обшарки металлов, закончив осеннюю обрезку электропроводов и разукрупнение сельскохозяйственной техники, перешли к более выгодному промыслу. Днем 18 сентября с фермы совхоза «Красный партизан» Полоцкого района они стащили две алюминиевые емкости по 600 литров каждая. Разумеется, без погрузочной техники здесь не обошлось, но похитителей пока не нашли.

Олег ГРИГОРЬЕВ.

**AHMAD TEA LONDON**  
**СМОТРИ ЗДЕСЬ!!!**  
**Главный приз - поездка в Англию**  
Компания "Ahmad Tea" (Англия) и ее официальный дистрибьютор на территории Республики Беларусь — Малое предприятие "Энергия" — проводят Республиканский конкурс детского рисунка на тему "Англия глазами детей".  
Если 5 лет тебе уже исполнилось, а 16 исполнится (скоро или не очень), можешь считать, что путевка в Англию у тебя в кармане! Осталось пара пустяков: поймай вдохновение — 1. дождаться зимних каникул — 2.  
Первое проще простого, и делается в 3 счета:  
РАЗ! Бежишь на кухню, завариваешь чашечку чая «Ahmad», отрываешь верхнюю (можно и нижнюю) крышечку от коробочки чая «Ahmad», хватаешь чашечку с чаем в одну руку, крышечку — в другую, и пулей возвращаешься в комнату.  
Экстремальная ситуация: на кухне чай «Ahmad» не оказался? Спокойствие, только спокойствие. И 5 минут настоящей работы. Ровно столько времени тебе потребуется, чтобы 30 раз набрать мамин рабочий телефон и прокричать:  
Мам! По английскому «тройку». Нужен срочно чай «Ahmad»!  
Можешь не сомневаться, к вечеру у тебя будет самая большая коллекция крышечек от чая «Ahmad».  
ДВА! Медленно отпиваешь несколько глотков чая «Ahmad», глубоко вдыхаешь и тут же переносишься в любой симпатичный тебе уголок Англии. Должаешь свою чашечку чая в обществе истинных англичан, возвращаешься домой и быстро изображаешь все запомнившиеся на бумаге, картоне, коробке, в общем, где придется и чем захочется.  
Экстремальная ситуация: глубоко вдохнуть не получилось... Главное — не расстраивайся. Заваришь еще одну чашечку чая «Ahmad» и повтори упражнение «РАЗ!» сначала. Обязательно работает!  
ТРИ!!!  
К обратной стороне приклеиваешь крышечку и БОЛЬШИМИ ПЕЧАТНЫМИ БУКВАМИ пишешь свои:  
- ИМЯ, ФАМИЛИЮ;  
- НАЗВАНИЕ РИСУНКА;  
- ДОМАШНИЙ АДРЕС, ТЕЛЕФОН.  
Запечатываешь рисунок в конверт и отправляешь по адресу:  
ул. Строителей, 32а, г. Солигорск Могилевской области. ВСЕ!!!  
Остается самое сложное — дождаться зимних каникул. Придется найти себе достойное занятие на каждый долгий день. Например: можно пить чай «Ahmad», мечтать об Англии и рисовать.  
**Отличная идея. Наши аргументы ЗА:**  
5. **Актуально!** Чудесных сортов чая «Ahmad» столько же, сколько прекрасных мест в Англии.  
4. **Хорошо!** Чем больше рисунков ты нарисуешь, тем больше призов ты получишь.  
3. **Мастерство!** Заваривать чай «Ahmad» можно с каждым разом все вкуснее, а рисовать все лучше.  
2. **Альтернативно!** Пить чай «Ahmad» можно не только из чашек, а рисовать не только красками.  
1. **Довольно!** И вообще, финальная выставка конкурса, которая будет организована по его окончании в г. Солигорске, может превратиться в твою персональную.  
**СТАРТУЙ!**  
Компания "Ahmad Tea" ждёт твоих рисунков, а тебя ждёт путешествие в Англию от компании "Ahmad Tea"!  
**Информационная поддержка**  
**Зячэрні моелы**  
**Брэстскі курьер**  
**Знамя юности**  
**Вечерний Могилев**  
**Ліцей прэсы**



# В моем сердце стучит Бухенвальд...

Сказать, что у 74-летнего витебчанина Василия Емельяновича Святкуна тяжелая судьба - значит не сказать ничего. Слышаешь рассказ пенсионера о его жизни, и слезы невольно наворачиваются на глаза. В голодные тридцатые потерял семью, был в детдоме, во время войны - бухенвальдский ад, затем - НКВД, приговор "предатель Родины", Колыма, ссылка в Архангельскую область. Больно вспомнить старика о своем прошлом, но все же он ответил на вопросы "Курьера".

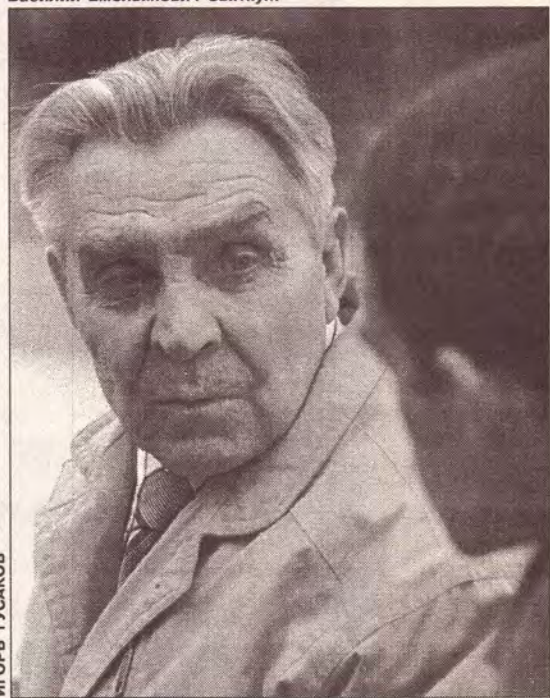
- Откуда вы родом, Василий Емельянович?  
- Я родился на Украине в селе Викторовка Черниговской области в крестьянской семье. В голодном 1933 году умер мой отец. Мать пыталась одна прокормить меня, семилетнего, пятилетнего Ванюшу и трехлетнего Федю. В селе умирали от голода многие...

- Наверное, спасли лишь суп из крапивы?  
- Да, питались травой, а хотелось хлеба. Помню, в июне созрел ячмень. Нам с мамой было очень стыдно, но мы пришли на колхозное поле и срезали несколько колосков. Случайно рядом оказался бригадир и стал бить маму кнутом. Он приказал нам с ней и братьям идти в сельсовет. Младший, Феденька, держался за мамин подол. Вскоре мы оказались в милиции. Запомнились милиционеры в белых рубашках, с портупеями, в кожаных перчатках. Мать уезли на первый допрос... Что было дальше, где она, до сих пор я не знаю. Нас с братьями увезли в детский дом, где вскоре Ваня и Федя умерли. Очень было тяжело в детдоме, когда приезжали женщины из города и привозили подарки. Они брали нас на руки, гладили, а мы просили: «Мамочка, забери меня домой».

- Расскажите, пожалуйста, как вы оказались в Бухенвальдском концлагере.

- В 1942 году в одном из сел меня и моих детдомовских друзей схватили полиция. Мы стали узниками лагеря, который был организован, как говорится, в чистом поле. Однажды нас увезли на вокзал и отправили в город Галич. Поскольку я был худеньким, слабым мальчиком, меня не отпустили ни на завод, ни на фабрику. Так впервые я оказался в тюрьме. Затем - Бухенвальд. Написал на центральных воротах «Каждому - свое» ныне известна на весь мир. Мне был дан лагерный номер 5875, на рубе - красный треуголь-

Василий Емельянович Святкун.



ИГОРЬ ГУСАРОВ

ник, как и у всех остальных русских узников. Я жил в восьмом блоке - для детей и подростков от 10 до 18 лет. Меня определили в огородную команду, задачей которой было выращивать цветы. Однажды цветы завяли. Эсэсовец закричал, что это саботаж, и меня направили работать в каменоломни.

- Вы помните, как освободили заключенных Бухенвальда?

- Весной 1945 года в лагере появились американские десантники. Они тщательно его охраняли, опасаясь, что около ста тысяч пленных разорят ближайшие деревни, будут мстить немцам. Кормили нас скверно: по кусочку хлеба, немного масла и по стакану сладкой жидкости, чем-то напоминающей кисель. Сказкой показались одеяла, которые выдали каждому. До 25 мая в течение полутора месяцев почти ежедневно в лагерь приезжали комиссии, представлявшие армии союзников. При желании я мог уехать в США, во Францию, Великобританию, но тянул на родину.

- И как она приняла своего сына?

- Вначале был фильтрационный лагерь в Польше. 24 мая мне уже исполнилось 18 лет. В Польше забрели в Советскую Армию, в артиллерию. Но мной заинтересовался НКВД: «Как попал в лагерь?» и т.д. Пытали. По статье 58а как предателя и изменника родины осудили на десять лет. А могли впасть «четвертак». Армейскую форму отбояли, я опять надел

робу. Десять лет добывал золото на Колыме. В апреле 1955 года освободился. Приехал в Чернигов. В милиции сказали, что я должен посетить Управление Комитета госбезопасности.

- И вновь допросы?

- Все знали, что из этого ведомства есть два пути: либо ты покойник, либо - наручники. Привезли меня на вокзал. На вагонах напечатали: «предатели», «враги народа», «бандеры». По дороге измученные люди умирали, их тела выбрасывали на перегонках. Станция Плесецкая Архангельской области. Пешком до поселка Улитино. Изнурительная работа на лесоповале. Прошли десятилетия без права выезда. В 1982 году я пережил клиническую смерть.

- А как вы оказались в Витебске?

- Благодаря дочери. Они закончили в Архангельске мединститут и вышла замуж за парня родом из Витебска. В январе 1991 года мы с женой переехали к дочери и зятю. Жили во времена, когда в Витебске было много работы. Как и другим узникам концлагерей, мне были положены льготы. Вместе с зятем мы посетили Управление Комитета госбезопасности по Витебской области.

- Как там вас приняли?

- Уважительно. Человек в штатском внимательно выслушал меня, помог написать письмо в КГБ Чернигова. Ответ пришел дней через десять. В справке было написано, что меня принудительно вывели в Германию 4 мая 1942 года. Стал я хлопотать насчет квартиры. Ходил в разные инстанции. Все сочувствова-

ли. Спасибо работнику витебского горисполкома Владимиру Каташук. Он оказал содействие в получении 100 млн. рублей - ссуды на квартиру. Но этих денег на покупку было недостаточно, а бесплатное жилье мне предоставить не могли.

- И все-таки ваш квартирный вопрос решился благополучно?

- В республиканском фонде «Взаимопомощи и примирения» я получил компенсацию за дни, проведенные в концлагере, - 4446 марок. Эти деньги я добавил к полученной ссуде и в 1997 году купил однокомнатную квартиру в «хрущевке» по улице Гагарина. Когда я был в Германии на 50-летию создания концлагеря в Бухенвальде, немцы говорили мне, что по их расчетам узники из стран Восточной Европы должны были получить по 20 марок за каждый час, проведенный в лагере. Я в Бухенвальде мучился 37 месяцев, вот и считайте.

- Расскажите, пожалуйста, о своих впечатлениях во время пребывания в Бухенвальде в связи с печальным полувековым юбилеем.

- Беларусь представлял я один. В МИДе помогли с оплатой билета. В кармане осталось семь марок, и я поехал. Немцы не забыли. Жил в доме у молодого немца, мать которого училась в Ленинграде и всю жизнь преподавала русский. Я не знал, что на шестидесятилетие в Витебске будет митинг. Помог юрист из Чехии. Встретили везде очень тепло, просили прощения за прошлое. Мы вместе плакали...

Александр ПУКШАНСКИЙ.

## ВИЛЬНЮССКИЙ ТРИБУНАЛ

12-14 июня в столице Литвы Вильнюсе состоялся Международный конгресс «Оценка преступлений коммунизма». Организован он был правозащитными организациями Литвы - «Объединением бывших политзаключенных и ссыльных Литвы» и «Объединением борцов за свободу».

В рамках конгресса создан, работает и продолжает работать сегодня общественный трибунал, в состав которого вошли юристы и представители правозащитных организаций из девяти стран мира.

Этот конгресс многие называют «Нюрнберг-2». На международном суде в Нюрнберге были осуждены преступления фашистского режима и названы имена палачей, обогативших свои руки кровью сотен и тысяч безвинных жертв. Главные военные преступники понесли наказание: двенадцать из них были повешены, трое получили пожизненное заключение, двое осуждены к 20, один - к 15 и еще один - к 10 годам.

Вильнюсский же конгресс проходил после распада советской империи, когда десятки и сотни убийц, которые должны были ответить за свои злодеяния, уже ушли из жизни. Поэтому акция

имела не столько персональный, сколько общесоциальный смысл - дать моральную и юридическую оценку коммунизму. Это стало возможным, кроме всего прочего, и потому, что в работе конгресса были представлены Албания, Болгария, Словакия, Украина, Чехия, Эстония, Беларусь, Россия, Латвия, Польша, а также Канада и США. С двенадцатиминутными докладами обвинения выступили более 60 делегатов, в том числе шестеро от Беларуси.

В ходе работы конгресса отмечалось, что если всего в мире жертвами фашизма стали 65 млн. человек, то за годы господства коммунизма физически истреблено более 95 млн. (Китай - 65, СССР - 20, Северная Корея - 2, Камбоджа - 2, Афганистан - 1,7, Афганистан - 1,5, Вьетнам - 1, Восточная Европа - 1, Америка - 0,15 млн.) человек.

Не в пользу коммунистического прошлого можно привести и такое сравнение: если в кельнской тюрьме гестапо за 1941-1944 годы погибло около 5% от общего количества заключенных, то в минской внутренней тюрьме НКВД только за два года (1937-1938) было уничтожено около 40-44%.

Согласно архивным данным, с 1917 по 1953 годы судебными и внесудебными органами БССР было рассмотрено 170 тысяч дел в отношении 250 тысяч человек, которые привлекались по политическим мотивам. Пик репрессий пришелся на 1935-1940 годы. Более 28 тысяч репрессированных в эти годы были расстреляны. Всего же в 1920-1950 годы за «контрреволюционные преступления» погибли в застенках тюрем более 35 тысяч граждан Беларуси.

Подготовил Константин СКОСЫРСКИЙ.

## ДЕСЯТЬ ЛЕТ ШАГАЕМ ВМЕСТЕ

Сергей Барбашин.



Директор фирмы Сергей Барбашин прекрасно помнит, как в 1990 году появился на свет «БелСофт». Прекрасное было время, когда людьми мыслились дали возможность реализовать свои знания и умения, проявить личную инициативу. И вот руководитель группы системного программирования одного из госпредприятий Сергей Барбашин со своим другом и соратником Сергеем Васильевым рискнули окупиться с головой в море зарождающегося бизнеса. Началось новаторское предприятие с выпуска электронного журнала по системам автоматизации проектирования, распространяемого по республиканскому Союзу.

В 1991 году «БелСофт» начал реализовывать компьютеры импортного производства (позднее появилась первая «родная» марка компьютера от «БелСофт» - «Stargazer»). А затем был подписан контракт с московским СП «Диалог», благодаря чему мы узнали, что такое «коробочное программное обеспечение». Зачем изобретать велосипед (в данном случае писать программы), если появились готовые, разработанные в дальнейшем зарубежье или России?

В начале 90-х на региональном компьютерном рынке началось хаос. Фирмы, работавшие в этой сфере, создавались и распались. «БелСофт», как непотопляемый корабль, продолжал свое плавание... В 1993-1994 годах он одним из первых занялся сетевыми технологиями, которые оказались востребованными. Тогда активно начался автоматизация банковской системы. Вскоре «БелСофт» приступил к сборке компьютеров и стал авторизованным дилером знаменитой фирмы «Асент».

На витебском предприятии ЗАО «БелСофт» работают единомышленники и оптимисты. Наверное, потому, что занимаются любимым делом и делают все для того, чтобы провинциальный Витебск, благодаря современным технологиям, стал ближе к цивилизованному миру. А чем мы хуже, собственно? Поэтому к своему десятилетнему юбилею белсофтовики готовятся с хорошим настроением.

В 1995 году получен статус авторизованного партнера «Microsoft». Это следующего года - локальный WWW узел-сервер, а в июне 1997 года введен в эксплуатацию полноценный интернет-сервер. Наряду с привычными километрами кабеля «зарубато» сетевое беспроводное соединение. В последнее время «БелСофт» предлагает своим партнерам уже комплексные решения автоматизации, включающие в себя создание интегрированных вычислительных сетей, поставку специализированного программного обеспечения, АСУТП, широкий спектр компьютерного оборудования, систем защиты информации, систем кондиционирования, интернет-технологий, а также услуг по организации работы в едином информационном пространстве. Как показывает опыт, комплексное использование этих систем реально повышает эффективность управления в несколько раз.

Интегрированные вычислительные системы представляют собой комплекс средств, объединяющий отдельные рабочие места в единый механизм. Специальное программное обеспечение связывает различные подразделения предприятия, например, снабжение, сбыт, бухгалтерию или системы электронного документооборота, освобождающие сотрудников организаций от бесконечного поиска в бумажных архивах. В «БелСофт»



VK PHOTOS

есть подразделение, которое занимается проектированием и консультациями по внедрению переловых решений. При содействии «БелСофт» московской фирмой «Лабортария ИСТ» была разработана для белорусского рынка система комплексной автоматизации предприятия «Капитал», позволяющая автоматизировать производственный, оперативный, бухгалтерский учет и т.д., а также современные средства планирования и анализа деятельности.

В «БелСофт» работают высококвалифицированные специалисты, за которых говорят их дела. В общем, люди серьезные. Кстати, благодаря «БелСофту» новости из Витебска, в том числе и информация «Курьера», могут увидеть владельцы компьютеров во всем мире через глобальную сеть Интернет на сайте [www.vitebsk.net](http://www.vitebsk.net). Александр ПУКШАНСКИЙ.

## Wella выбирает «Идеальный стиль»

На прошлой неделе Витебск посетил представитель немецкой фирмы «Wella» господин Мессварб. Цель визита - знакомство с постановкой парикмахерского дела в Беларуси в целом и в Витебске в частности. Господин Мессварб интересовался парикмахерскими салонами, способными работать на уровне современных требований «Wella».

Фирму «Wella» особо представлять не надо. На рынке она уже сто лет. Отличительная особенность ее продукции - высокое качество по доступной цене. Теперь фирменная продукция «Wella» будет доступна и жителям нашего города. Ознакомившись с частными парикмахерскими Витебска, господин Мессварб дал высокую оценку салону «Идеальный стиль», заявив, что он может составить достойную конкуренцию ведущим парикмахерским салонам республики, и предложил сотрудничество. Выражаться оно будет в следующем: «Идеальный стиль» станет проводником новейших технологий «Wella», работая исключительно с косметической линией этой фирмы. В планах «Wella» - проведение мастер-классов на базе салона. В салоне можно будет не только воспользоваться продукцией «Wella», но и купить ее. Естественно, гарантированы и качество, и доступная цена.

Несколько слов о победителе. Салон «Идеальный стиль» работает третий год. Здесь сразу сделали ставку на европейский уровень обслуживания с испол-

зованием новейшего оборудования и современных косметологических технологий. И не прогадали. Сегодня «Идеальный стиль» - это виды парикмахерских услуг, широкий спектр услуг косметолога с использованием современного оборудования. Здесь вам предложат ногтевую косметiku, в том числе наращивание ногтей. «Идеальный стиль» рад видеть не только милых женщин - с удовольствием встретит и мужчин. О популярности салона свидетельствует тот факт, что попасть сюда можно только по предварительной записи (тел. 22-94-30).

А эта информация заинтересует не только клиентов: салон «Идеальный стиль» проводит набор парикмахеров, справки по телефону 22-56-10.

«Главное - целеустремленность и желание работать, а профессиональным секретам можно научиться», - говорит директор салона Галина Дагава.

Салон расположен по адресу: ул. Калюва, 3; время работы - с 8 до 21 часа. Приходите, не пожалейте! Надежда БЕЛОВА.

## ПОЧЕМУ МИРОВАЯ ПРЕССА ТАК ОХОТНО ПОДХВАТИЛА «УТКУ»?

(Окончание. Начало на 2-й стр.)

Что же касается несусветного шума по поводу минского демарша белорусской делегации, то легче всего, конечно, списать его на недобросовестных журналистов. Но есть и другая сторона вопроса: а почему все так охотно клевало на эту скандальную сенсацию?

И это уже вопрос, остроту которого направлено в сторону самого белорусского лидера. Как ни обидно, но все сразу поверило в скандал, потому что это выглядело совершенно в духе Александра Григорьевича. Вот уже шесть лет в ранге гла-

вы государства он эпатирует цивилизованное мировое сообщество. Зловещей антипадной риторикой «да, белорусский режим отнюдь не счастлив, соединяющие его с цивилизованным сообществом. Но факт и то, что нынешнего минского лидера в приличном международном обществе не слишком привычают, зная его характер и нелюбовь к демократии».

За что Александр Григорьевич и расплачивается. В частности, тем малопривлекательным обстоятельством, что мировые масс-медиа со смаком тиражируют связанные с его именем «утки».

Кстати, отнюдь не исключено, что в нашем случае

не было не «Саммиты тысячелетия». Да, белорусский режим отнюдь не счастлив, соединяющие его с цивилизованным сообществом. Но факт и то, что нынешнего минского лидера в приличном международном обществе не слишком привычают, зная его характер и нелюбовь к демократии».

За что Александр Григорьевич и расплачивается. В частности, тем малопривлекательным обстоятельством, что мировые масс-медиа со смаком тиражируют связанные с его именем «утки».

Кстати, отнюдь не исключено, что в нашем случае

какие-то недоброжелатели белорусского вождя удачно использовали прием «черного пиара»: в точно выбранный момент выпустили весьма правдоподобный компрометирующий слух. А потом, как говорится, доказывать, что ты не верблюд! И вполне вероятно, что по мере приближения президентских выборов подобная методика будет использоваться все чаще. Не по-депутатски, конечно. Но ведь и сам Александр Григорьевич не отличается деятельностью по отношению к политическим противникам.

Александр КЛАСКОВСКИЙ.

## БЕЛАРУСЬ ОТКРЫТА ДЛЯ ДРУЖБЫ И СОТРУДНИЧЕСТВА

ВЫСТУПЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА АЛЕКСАНДРА ЛУКАШЕНКО НА ПЛЕНАРНОМ ЗАСЕДАНИИ «САМИТА ТЫСЯЧЕЛЕТИЯ»

Уважаемые господа сопредседатели, уважаемый господин генеральный секретарь, уважаемые дамы и господа, страны и народы, как и люди, наделены Всемишними равными правами на свободу, мир и безопасность, на достойную жизнь.

Между тем в течение многих веков небольшая группа государств вершила судьбу мира, рассматривая остальные нации и народы как бесправную массу.

Великое завоевание системы Организации Объединенных Наций я вижу в том, что удалось покончить с делением народов на субъекты и объекты международного права. Сегодня каждое государство, независимо от его размеров и ресурсов, получило возможность на равных участвовать в решении насущных проблем мирового сообщества.

Белорусский народ внес в становление этой справедливой системы более чем весомый вклад. И мы не можем согласиться с попытками диктовать нам, как жить и с кем дружить.

Беларусь, покосившаяся на алтарь победы над фашизмом во второй мировой войне жизни третьих своих граждан, в состоянии самостоятельно определять свою судьбу. В полной мере познав ужасы разруши-

тельных войн, Беларусь не может безучастно относиться к попыткам снова складывающийся стабильный миропорядок, нарушить геополитическое равновесие в мире, вернуть время, когда государства делились на страны первого и второго сорта.

Предложения генерального секретаря ООН господина Кофи Аннана, направленные на повышение эффективности организации, воспринимаются нами с глубоким интересом.

При их реализации важно, как у нас говорят, не выплеснуть вместе с водой и ребенка. Цели и принципы Устава ООН надо беречь. Лишь при этом условии можно обеспечить результативность деятельности организации, ее способность эффективно отвечать на глобальные вызовы современности.

Думаю, все согласны с тем, что при всем многообразии стоящих перед Организацией Объединенных Наций целей главным предназначением нашей организации остается обеспечение международного мира и безопасности.

Пока, к сожалению, ООН не в полной мере справляется с задачей предотвращения агрессии и вооруженных конфликтов. Случаи применения вооруженной силы в обход Совета Безопасности ООН не решают ни одного вопроса, а только усугубляют существующие проблемы.

Беларусь исходит из того, что в XXI веке вооруженная сила не может быть закон-

ным инструментом международной политики.

Именно стремление сделать мир более безопасным было основным мотивом нашего решения отказаться от статуса ядерного государства.

И я не понимаю те страны, которые так упорно твердят об угрозе ядерного распространения, но вместе с тем не хотят взять на себя ответственность за то, чтобы сделать Центральную и Восточную Европу свободной от ядерного оружия, как это предлагает Беларусь.

Пользуясь случаем, хочу привлечь внимание присутствующих в этом зале мировых лидеров к проблеме укрепления экологической безопасности и ответственности больших и малых государств за сохранение окружающей среды.

Многие в мире стали забывать о крупнейшей техногенной катастрофе уходящего века - чернойбыльской аварии, основной жертвой которой стала Беларусь. Моральный долг Объединенных Наций - мобилизовать мировые ресурсы на ликвидацию последствий чернойбыльской и других экологических катастроф. Без осознания нашей коллективной ответственности за сохранение общей среды обитания человека все дискуссии о справедливом распределении благ и издержек, которые несет с собой глобализация, останутся всего лишь пустым звуком.

Центральным вопросом «Саммита тысячелетия» является проблематика прав че-

ловека и развития демократии. Значение этих ценностей и высоких стандартов, закрепленных в документах ООН, думаю, никак в этом зале не оспаривается. Проблема состоит в том, что права человека и демократия все чаще используются некоторыми государствами как предлог для наказания неугодных стран и наций.

В последнее время предпринимаются усиленные попытки некий «клуб избранных», в который не попадают большинство государств мира. Ничего хорошего для реальной поощрения демократии и прав человека эта высокомерная попытка деления народов на «учителей» и «учеников» не даст и не может дать.

В заключение хотел бы привлечь ваше внимание к необходимости уважительного отношения к своеобразие, сложившейся укладу жизни и исторической судьбе каждой нации.

Пока, к сожалению, в международных отношениях мы сталкиваемся со все более частыми попытками сильных мира сего «присечь» всех под одну гребенку, отрицая любую национальную и региональную специфику, которая не укладывается в привычные рамки «западного образа жизни».

Сомневаюсь, что подавляющая часть Объединенных Наций согласится с таким высокомерием. Беларусь неуклонно следует по пути демократического развития. Но делаем мы это, опираясь на складывавшийся столетиями собственный уклад жизни и национальные духовные традиции.

СТОИМОСТЬ ПОДПИСКИ НА МЕСЯЦ - 811 РУБ. (индивидуальная), 852 РУБ. (ведомственная)

АБОНЕМЕНТ на газету		<b>63987</b>	
"Витебский курьер"		(индекс издания)	
На 2000 год по месяцам		Количество комплектов	
1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
Кому			
Куда			
(фамилия, инициалы)		(адрес)	
(почтовый индекс)		(город, населенный пункт)	
ДОСТАВОЧНАЯ КАРТОЧКА на газету		<b>63987</b>	
(индекс издания)			
"Витебский курьер"			
Стоимость	подписки	руб.	Количество
	переда- реловки	руб.	комплектов
На 2000 год по месяцам			
1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
Кому			
Куда			
(фамилия, инициалы)		(адрес)	
(почтовый индекс)		(город, населенный пункт)	

ooo «КИЛТ»  
Постоянно продаем запасы  
к пазлам и куклам  
сделаны в Минске  
отбавы, перекла  
доло, наконечники  
лапы стрелчатая  
зуб КПШ-190  
боквина ПЦ  
доска ползая, стойка КШП  
и другие запчасти.  
Возможны варианты обмена на  
продукцию сельскохозяйственного  
производства, в том числе и под урожай  
2000 года.  
Тел. (017) 227-15-98 243-54-11 276-29-91

## ДАТЫ НЕДЕЛИ

22 СЕНТЯБРЯ 1875 ГОДА родился Микалоюс Константинас Чюрленис - художник и композитор, органист. Как и полагается гению, он умер 36 лет от роду, поразив художественный Петербург своими полотнами и музыкальными сочинениями.

23 СЕНТЯБРЯ 1900 ГОДА родился Сергей Иванович Ожогов - создатель словаря русского языка, который переиздавался и переиздается с редкостным постоянством. Любопытно, что в этот же день, но в 1872 году скончался Владимир Иванович Даль - создатель не менее популярного «Толкового словаря живого восточнославянского языка».

23 СЕНТЯБРЯ 1870 ГОДА умер Проспер Мери́ме - французский писатель, автор многих замечательных произведений. Из его лучших среди них - новелла «Кармен», ставшая основой для оперы.

23 СЕНТЯБРЯ 1910 ГОДА родился Ю.С. Сергеевич, белорусский поэт и художник. Умер в 1976 году.

23 СЕНТЯБРЯ 1960 ГОДА глава СССР Никита Хрущев, выступая на 15-й сессии генеральной Ассамблеи ООН, снял с ноги туфлю и стал барабанить ею о стол рядом с микрофоном. Миру это показалось забавным.

24 СЕНТЯБРЯ - День машиностроителя.

24 СЕНТЯБРЯ 1815 ГОДА родилась Г.Пузына, польская писательница с белорусскими корнями. Умерла в 1869 году.

24 СЕНТЯБРЯ 1915 ГОДА родилась Маргарита Амиг, советская поэтесса. Умерла в 1992 году.

24 СЕНТЯБРЯ 1920 ГОДА умерла Инесса Арман. Она завела женский отдел ЦК большевиков. Арман была близким другом Ленина. На ее похоронах Ильич падал в обморок.

24 СЕНТЯБРЯ 1945 ГОДА умер Ханс Вильгельм Гейгер, немецкий физик, которому все человечество обязано изобретением счетчика, но не квартирного, а радиоактивных частиц. После Чернобыля этот прибор стал особенно популярен в нашей стране.

24 СЕНТЯБРЯ 1955 ГОДА Президиум Верховного Совета БССР утвердил текст и музыку Государственного гимна Республики Беларусь (текст Михаила Климовича, музыка Нестора Сагаловского) «Мы, белорусы, з братняй Руссю разам шукалі к шчасцю дарог».

24 СЕНТЯБРЯ 1970 ГОДА впервые в истории освоения космического пространства лунный грунт был доставлен на землю с помощью возвращаемого аппарата советской автоматической космической станции «Луна-16».

25 СЕНТЯБРЯ 1765 ГОДА родился Михаил Клеофас Огиньский, польский композитор и политический деятель. Имел поместья на востоке Беларуси, в том числе - в Витебской губернии.

25 СЕНТЯБРЯ 1795 ГОДА родился Владимир Раевский, генерал русской армии, герой Отечественной войны 1812 года.

25 СЕНТЯБРЯ 1875 ГОДА родился С.Павлович, белорусский деятель просвещения и культуры, педагог. Умер в 1940 году.

25 СЕНТЯБРЯ 1940 ГОДА было создано Белостокское отделение Союза писателей Беларуси во главе с Филиппом Пестраком. Примерно в то же время в Белостоке основан педагогический институт, а в Барановичах, Гродно и Пинске - учительские институты. Нужны были кадры учителей для школ, открытых на занятых Красной Армией землях Западной Беларуси.

Подготовили Сергей ТУКВИЧ, Антон БУТОВОВ.

Александр ПУКШАНСКИЙ.

## ПОЧЕМУ МИРОВАЯ ПРЕССА ТАК ОХОТНО ПОДХВАТИЛА «УТКУ»?

какие-то недоброжелатели белорусского вождя удачно использовали прием «черного пиара»: в точно выбранный момент выпустили весьма правдоподобный компрометирующий слух. А потом, как говорится, доказывать, что ты не верблюд! И вполне вероятно, что по мере приближения президентских выборов подобная методика будет использоваться все чаще. Не по-депутатски, конечно. Но ведь и сам Александр Григорьевич не отличается деятельностью по отношению к политическим противникам.

</



## США готовят суд над Хусейном

Администрация американского президента призвала Организацию Объединенных Наций инициировать создание международного трибунала для суда над президентом Ирака Саддамом Хусейном и его ближайшим окружением. На состоявшемся в понедельник брифинге представитель Белого дома Дэвид Шэффер заявил, что Хусейн и его ближайшие помощники на протяжении многих лет цинично и систематически совершали военные преступления и преступления против человечности. В числе ближайших сподвижников Хусейна, по мнению Вашингтона, также повинных в военных преступлениях, Шэффером были названы премьер-министр Ирака Тарик Азиз и некоторые близкие родственники президента, занимающие ответственные посты в иракской армии. Однако пока остается непонятным механизм проведения судебного процесса над лидером Ирака, о судебном преследовании которого неоднократно заявлялось с начала 90-х. Как отмечают эксперты, тема суда над Хусейном традиционно появляется в заявлениях американских чиновников накануне президентских выборов.

## Стрейзанд начинает прощальное турне

Барбра Стрейзанд начинает на этой неделе свое последнее турне по Соединенным Штатам. Она также собирается выпустить новый альбом и подвести итог 40-летней музыкальной карьере, отмеченной рекордным количеством "золотых дисков". 58-летняя певица попросилась со своими многочисленными поклонниками в Лос-Анджелесе в среду и четверг, а затем отправится на Восточное побережье США, чтобы сделать то же самое в Нью-Йорке, в знаменитом "Мэдисон Сквер Гарден". Именно там и состоятся два самых последних концерта в жизни великой певицы и киноактрисы.

## Ливни убили трех французов

В результате ливней и сильного ветра, обрушившихся на южные районы Франции, погибли по крайней мере три человека. Улицы Марселя затоплены, серьезно повреждены линии электропередач. Сейчас подсчитывается нанесенный стихией ущерб.

## После питулбей — ротвейлеры

Достойными преемниками питулбей-терьеров-убийц стали ротвейлеры. По мнению кинологов-экспертов, на сегодняшний день в США это наиболее опасные собаки. Только за период с 1998 по 2000 год ротвейлеры загрызли 303 человека. Американская ассоциация ветеринарии и медицины провела специальные исследования, которые показали, что агрессивность ротвейлеров резко возросла за последние несколько лет. Специалисты считают, что это связано с неправильным воспитанием собак, жестокостью и неправильной селекцией. Большая часть американских ротвейлеров привезена из Германии, где уже действует запрет на разведение собак бойцовых пород. Джеффри Саш, кинолог, говорит, что «отбирают самые крупные собаки, а затем их скрещивают, не думая о последствиях. Все это ведет к вырождению и разрушению нервной системы животного. Если добавить к этому соответствующее воспитание, то все становится на свои места. У собаки есть только один инстинкт — убивать». Долгое время в Америке, как и во всем мире, список самых опасных собак возглавляли питулбы, за ними шли немецкие овчарки и лайки. Теперь лидируют ротвейлеры. Будет ли в США принят закон, запрещающий разведение и содержание бойцовых собак, неизвестно. Вице-президент американского Общества защиты животных Рэнделл Локвуд считает, что все зло не в псах. «Это проблема хозяев. Как воспитают, так и будет, а животные не виноваты», — говорит Локвуд.

## Тайна Йоко Оно вышла на свет

Жена Джона Леннона, которому 9 октября этого года исполнилось бы 60 лет, вовсе не была верной и преданной, пока он был жив, сообщает France Press. Более того, прямо перед смертью мужа она собралась поехать на развод — только внезапная смерть Леннона предупредила этот шаг. Йоко Оно, которая теперь повсюду клянется в вечной любви к покойному мужу и отчаянно протестует против освобождения его убийцы, еще 20 лет назад не знала, как отделиться от Джона Леннона. Дело в том, что у японки был страстный роман с нью-йоркским художником Сэмом Гринном. Сэм и Йоко стали любовниками в апреле 1980 году вскоре после того, как жена Джона Леннона при активном участии Грина справилась с героиновою зависимостью. Что же касается ее мужа, то он, как вспоминают близкие знавшие его люди, не торопился завязывать с наркотиками. Любовники тайно встречались в отеле, причем Оно всегда регистрировалась под именем «мисс Грин». Эти подробности решил сделать достоянием широкой публики Фред Симэн, доверенное лицо Джона Леннона, долгие годы хранивший молчание. На протяжении почти года, в течение которого продолжался роман Йоко и

Сэма, Симэн был свидетелем адюльтера — Йоко не скрывала своих чувств от прислуги. Однажды, вспоминая Симэна, за одно утро она позволила любовнику 41 раз. Кстати, незадолго до смерти мужа она приказала прислуге выкинуть одежду Джона из нью-йоркской квартиры. Кроме того, осталась свидетельством о том, что Оно совещалась с адвокатами по поводу предстоящего бракоразводного процесса. Судя по всему, Леннон даже не подозревал о том, что Йоко обманывает его. Более того, Леннон так доверял Грину, что в завещании просил Сэма воспитать его сына Шона Леннона в случае, если что-то случится с Йоко. В течение последнего года жизни Леннона они с женой почти не жили вместе, вспоминает Фред Симэн. С апреля по октябрь 1980 года они провели около четырех месяцев врозь. Но после смерти мужа Оно предпочла не афишировать свою разрывку с ним.



Иван СКРЕБЦОВ. Lenta.Ru.

# Беззаботный Брюллов

Русский император Николай I, сильно опоздав на очередной сеанс к художнику, писавшему его портрет, обнаружил, что живописец ушел, не дожидаясь царя. Николай, согласно утверждениям очевидцев, произнес: «Какой нетерпеливый мужчина!» И более не приходил на сеансы. Поэтому мы сегодня лишены портрета одного из самых интересных русских самодержцев — портрета, который сочетал бы и классические традиции, и лучшие черты романтизма, и реалистический характер. Потому что именно так писал великий русский художник Карл Брюллов.

В Европе, в странах, определявших моду на живопись, — в Италии, Германии и Франции — Брюллова еще в XIX веке называли «великий Карл». Его кисти принадлежат десятки портретов, говорящих очень много и о самом художнике. Ведь у портретов Брюллова было еще одно очень редкое качество — видно, что живописец по-настоящему любит тех, кто ему позировал. Карл Брюллов был совершенно европейским человеком. Дело не только в том, что Брюлловы — выходцы из Франции (его отец носил фамилию Брюлло) или что его ближайшим другом был великий шотландский писатель Вальтер Скотт. Дело и не в том, что, как большинство лучших выпускников Академии художеств тех лет, Брюллов долго работал в Италии — тогда было обязательным учиться у лучших итальянских мастеров. Главное, будучи русским, художником, Брюллов исповедовал европейскую, романтическую манеру письма. А поистине революционные преобразования брюлловской художественной школы связаны прежде всего с русским реализмом. Эти две составляющих дали результат такой эстетической силы, что многие искусствоведы прямо называют Карла Брюллова родоначальником русской живописи.

В этом году, когда отмечается 200-летие живописца, в России демонстрируется экспозиция его лучших работ. 300 картин, акварелей, графических набросков и зарисовок были собраны из музеев всей России. Экспозиция представляет Карла Брюллова во всей полноте — и как великого живописца, и как прекрасного акварелиста, и как замечательного рисовальщика. Выставка «Карл Брюллов — 200 лет» работала в Русском музее в Санкт-Петербурге, а теперь почти до конца года переехала в Москву, в Третьяковскую галерею.

Бывают писатели — авторы одной всемирно известной книги, художники — авторы одной всемирно известной работы. У Брюллова есть такая картина, о которой сразу вспоминают, как только заходит речь о нем. Это «Последний день Помпеи» — картина, законченная в 1833



Автопортрет. 1848 год.

году. На грандиозном полотне изображена гибель древнеримского города, расположенного у подножия Везувия, во время извержения вулкана. Эта картина входит во все мировые каталоги, хрестоматии и учебники. Она соединяет классические каноны письма с изображением реальных людей.

«Он работал весело и беззаботно», — вспоминает один из его учеников. Удивительная легкость, воздушность его произведений — только это, наверное, породило такое высказывание. Ведь Брюллов, бывало, от изнеможения падал в обморок за мольбертом, и ученики находили его лежащим на полу в мастерской. Так давался этот воздух его пейзажей, прелесть женщин, интимность камерных портретов и гремевшая пышность парадных полотен. «Итальянский полдень (Италия, снимающая виноград)», или «Гуляние в Альбано», «У Богородицкого дуба» или «Прерванное свидание», или «Диана, Эндимон и Сатурн» — разве Брюллов мог бы стать зачинателем русского реализма в живописи, не будь он прежде всего художником-поэтом, художником-романтиком европейской школы?

Гибель маленького итальянского городка Помпеи не случайно была выбрана русским живописцем для своего триумфа. Италия с юности навсегда поселилась в его сердце. Италия для Брюллова была символом всего прекрасного — живописи, любви и счастья. Но сердце самого Брюллова всегда оставалось в России.

Игорь ТАРАСЕВИЧ.

## Пепельница

Пепельницу не любили в доме. И несмотря на то, что она когда-то была красивой, вся сияла, благодаря лаку, а скульптура девушки была грациозна, к ней уже все привыкли и относились с пренебрежением. От пепельницы плохо пахло. Скульптура много раз была подползана окурками. Пепельницу роняли, ей было больно, но она молчала. Она знала, что все равно без нее в доме не обойтись. Она понимала, что глупая привычка людей курить еще наложит, быть может, на всю жизнь, сделать ее такой нужной. Пепельница часто работала по ночам, когда в квартире не спали. Она знала почти все секреты в доме, поскольку супруги, когда говорили о чем-то важном, нервничали и много курили. Ее немного удивило, когда женщина, однажды покурав, почувствовала себя плохо... Прошли месяцы. Неизвестное маленькое существо появилось в доме. Женщина совсем не притрагивалась к пепельнице, а мужчина выходил покурить куда-то за пределы квартиры. Пепельница ревновала... Они часто ссорились, ребенок кричал. Мужчины куда-то исчез, молодая мама, укачивая дитя, быстро курила и поглаживала пепельницу, чтобы успокоиться. Новый мужчина не курил. Женщине было так хорошо, что она тоже больше не покупала сигареты. «Все!» — подумала пепельница. Однажды она проснулась. Теплая земля с непривычки немного давила на грудь. В земле было зернышко, и пепельница с интересом наблюдала, как оно росло и становилось чудесным цветком. Из пепельницы сделали маленькую клумбочку. Новая жизнь ей очень понравилась. Взаюем с цветком было веселее...

Александр ПУКШАНСКИЙ.

## Фотографии газетной полосы

В среду, 20 сентября, в ратуше открылась персональная выставка Владимира Базана «Витебский курьер». Фотографии газетной полосы. Это своеобразный репортаж о жизни нашего общества за последние десятилетия в фотографиях, запечатлевших самые характерные и символические моменты современности — глазами журналиста, фотохудожника, свободно мыслящего и талантливого человека.

Выставка может быть интересна всем — это наша история.

Татьяна СОЛОВЬЕВА.

## К 150-летию Янки Лучины

В июле 2001 года в Минске планируется отметить 150-летие со дня рождения Янки Лучины — видного национального поэта-лирика и интеллектуала, одного из тех последователей Франтишка Богушевича, кто своим творчеством подготовил волну возрождения белорусской литературы в начале XX века.

14 сентября в Национальном научно-просветительном центре имени Ф.Скорины состоялось заседание представителей общественности по вопросу празднования этой даты.

Марат ГОРЕВЫЙ.

# “ЧАРНОБЫЛЬСКАЯ МАЛІТВА” ИЗДАНА НА РОДИНЕ

Книга известной белорусской писательницы Светланы Алексиевич «Чарнобыльская молитва. Хроника припадков», изданная в 16 странах мира, наконец вышла и в Беларуси. Ее презентация состоялась вечером 13 сентября в минском Доме дружбы и культурной связи с зарубежными странами.

Книга издана тиражом 1500 экземпляров в издательстве республиканского общественного объединения «Литература-мастацкі фонд „Гронька“» при поддержке ООН, посольства Нидерландов в Польше и немецкой общественной инициативы «Жизнь после Чернобыля» (г. Бремен).

«Удивительным трудом, который стал памятником тем, кто спас мир от ядерного взрыва», назвал на презентации книгу Светлана Алексиевич директор Белорусского института радиационной безопасности

Виталий ГОРБУНОВ.

ти, член-корреспондент Национальной академии наук Беларуси Василий Нестеренко. По его словам, благодаря самопожертвованию спасателей, ликвидировавших пожар на 4-м энергоблоке ЧАЭС и не допустивших расплавления бетонной плиты, на которой находился сам реактор, удалось предотвратить еще более глобальную катастрофу — ядерный взрыв мощностью примерно в 5-7 метатонн. Он ожидался в 7-9. Вокруг Гомеля, Минска и других крупных городов Беларуси, по словам Нестеренко, тогда стояли тысячи вагонов, предназначенных для эвакуации населения на случай такого взрыва.

Директор института радиационной безопасности выразил сожаление, что такая правдивая книга столь поздно вышла в Беларусь — стране, на которую в результате аварии на ЧАЭС выпало 70 процентов всех радионуклидов. Чернобыльская трагедия, по словам Василия Нестеренко, показала несоответствие нравственности человека тем технологиям, которые он создал.

Выступившая на презентации Светлана Алексиевич отметила, что все ее книги о том, «как человеку остаться человеком на пространстве страны-утопии». «Несмотря на то, что мы — опоздавшая нация и не знаем, где и как живем, всегда можно противостоять обстоятельствам, опираясь на личное мужество и собственное мироощущение», — считает писательница.

По мнению г-жи Алексиевич, интеллигент — это хороший профессионал, который ценит свою собственную жизнь, старается осмыслить ее и не бросать под ноги обстоятельства. «Я думаю, что наши проблемы во многом зависят от узкого пространства личности и зам-

кнутости на своих проблемах», — считает писательница. По ее словам, чтобы выжить в постчернобыльской и постсоветской стране, народ Беларуси должен нарабатывать новое знание о мире и о себе, научиться ценить собственную жизнь.

Как отметила на презентации писательница Валентина Ковтун, нужно гордиться тем, что Светлана Алексиевич творит в Беларуси и рассказывает миру о ее боли. Алексиевич — автор известных книг «У войны не женское лицо...», «Последние свидетели», «Цинковые мальчики», «Очарованные смертью» и «Чарнобыльская молитва». Выход каждой из них стал событием в жизни общества. Творчество писательницы отмечено семью российскими, тремя немецкими, а также французской и шведской премиями.

Марат ГОРЕВЫЙ, БЕЛАПАИ.

# “Скажу-ка, дядя, ведь не даром?..”

В начале сентября на месте Бородинского сражения, где ежегодно проводятся костюмированные представления, побывал Игорь Горбунов, искусствовед, преподаватель художественно-графического факультета Витебского государственного университета. Игорь Васильевич известен как создатель музейных батальных диорам и не случайно был приглашен на праздник ассоциацией военно-исторических клубов России. У нашего земляка не только масса впечатлений и метры отснятой фотопленки, но и несколько неожиданные мысли, которыми он решил поделиться с читателями «Курьера».

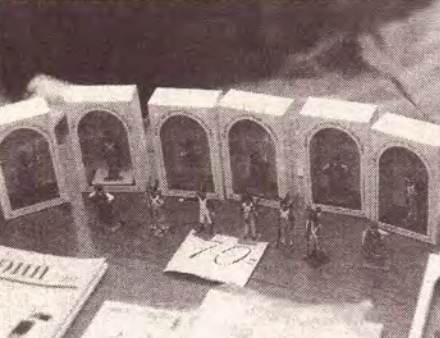
— Мне было обидно за Витебск. Ведь мы могли бы выставить своих «бойцов» и реконструировать 27-й Витебский пехотный полк, основанный, между прочим, еще в 1797 году, в царствование Павла I. Полк имел славную историю, неоднократно принимал участие в сражениях наполеоновской эпохи и в русско-турецкой войне.

Примечательно для этого не надо много денег. «Реконструкторы» сами сошьют одежду, сделают оружие. Нужно только решение властей.

Увы, до сих пор в нашем городе нет даже детского военно-исторического клуба. Хотя для подростков это было бы и интересно, и полезно. Согласитесь, приобретение опыта реконструкции военного костюма и быта подразумевает, прежде всего, познание военной истории, ратных подвигов предков.

В 1992 году на празднование 180-летия Бородинского сражения в Москву прибыли члены военно-исторических клубов из всех стран СНГ, за исключением Беларуси. Сегодня количество клубов увеличилось в десятки раз. Трудно поверить, но если в 1997 году на Бородину были только две-три шеренги от противоборствующих сторон (русских и французских), то

Выставка-продажа военно-исторических миниатюр.



“Войска” покидают поле “битвы”.



Игорь ГОРБУНОВ.

Москвич Михаил Преснухин — “солдат” Московского гвардейского полка.



Игорь ГОРБУНОВ.

сейчас это уже почти подлинная картина боя. И количество участников давно перевалило за сотню «солдат».

Для создания клуба в Витебске в краеведческом музее есть достаточно раритетов эпохи 1812 года: гвардейский кивер, мундиры пехотинцев наполеоновской эпохи, барабаников и обер-офицера Волынского полка. Но совсем необязательно, чтобы витебский клуб был по теме 1812 года. Он может представлять различные эпохи, включая и самые древние.

Надеюсь, что мое предложение заинтересует многих. К тому же, в белорусской столице уже

следние 25 лет в США, проводит сейчас 3-месячные туры в поддержку своего последнего альбома «No Ordinary World». Первый месяц певец будет выступать один, а затем к нему присоединится Тина Тернер с ее прощальным туром. Только Кокер будет исполнять песни с нового диска, а с Тинию пять старые хиты. Впрочем, в основу выступлений Тины Тернер будут положены самые популярные песни разных лет.

ПОЛ САЙМОН откроет свое новое турне в поддержку альбома «You're The One» концертом в Стокгольме. Он состоится 16 октября. Затем будут еще несколько концертов в Европе, а в ноябре певец выступит у себя на родине, в США. Релиз альбома состоится 3 октября. Он выйдет на студии «Warner Bros. Records».

ГРУППА «Duran Duran» заканчивает турне по США, после которого станет готовиться к зимнему туру по Великобритании, который начнется 9 декаб-

ря. Трина будет выступать в поддержку последнего альбома «Pop Trash».

МАЙКЛ ДЖЕКСОН намерен закончить музыкальную карьеру и полностью посвятить себя кинематографу. Гари Пад-Тернер с ее прощальным туром. Только Кокер будет исполнять песни с нового диска, а с Тинию пять старые хиты. Впрочем, в основу выступлений Тины Тернер будут положены самые популярные песни разных лет.

ПОЛ МАККАРТНИ, Робби Уильямс и Элтон Джон представлены среди других поп-звезд на награждение новой премией «The People's Awards». Награда будет вручаться за их вклад в развитие британской культуры.

## КНИЖНАЯ ЛАВКА

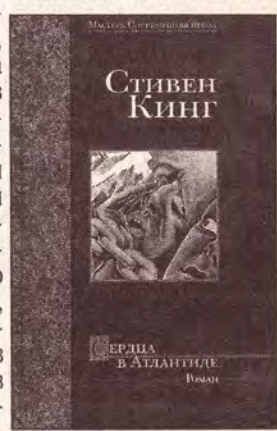
Александра Маринина. Когда боги смеются. «Эксмо-пресс», 2000. Новая книга одной из самых издаваемых писательниц России Александры Марининой с участием ее героини Анастасии Каменской. ...Приходила в ночной клуб, чтобы весело провести время и послушать выступление популярной рок-группы, посетители и не догадывались, что среди них находится фанат солистки Светланы Медведовой, который безжалостно убивает каждого, кто покушается на певичку или хотя бы покритикует ее. После убийства фанат пишет письма своему кумиру, но получает их совсем другой человек... И тут за дело берется Каменская...



Сирил Норткот Паркинсон. Полный свод законов Паркинсона и миссис Паркинсон. «Эксмо-пресс», 2000. Так называемым законом Паркинсона уже не один десяток лет, и книги этого выдающегося журналиста неоднократно издавались и издаются во многих странах мира. Его называют самым выдающимся обличителем самой выдающейся бюрократии в мире — английской. Именно исследуя этот гигантский непобедимый организм, Паркинсон вывел свои знаменитые «законы». Причем все его писания богато удобными английским юмором, гениальной изобретательностью и парадоксальными выводами. «Если десять человек начинают бизнес, то на финише девять окажутся в тюрьме, а десятый и л и л о н е р о м», «труднее всего воспитывать своих собственных детей», «расходы растут с дождями» и так далее, и тому подобное. Сму-щает только одно: у книги появился какой-то странный подзаголовок — «Как преуспеть в работе, развлечениях и семейной жизни, имея самые скромные способности». Но на это можно не обращать внимания, книга действительно достойна прочтения.



Стивен Кинг. Сердца в Атлантиде. «АСТ», 2000. Кто не знает этого самого Стивена Кинга, поистине «книга ужасов»? Даже в своих самых «неужасных» произведениях автор остается верен теме «темной стороны». Но вот новая книга. Похоже, что это Стивен Кинг, которого мы не знали. Эта проза без внешних эффектов и, по мнению некоторых критиков, почти постмодернистская. Писатель, рассказывавший ранее о событиях, происходивших в маленьких поселках и городках, решил перенести действие в большой город — это своего рода калейдоскоп судеб людей. В новой книге этот калейдоскоп складывается в необычный сюжет (автор ведь «король ужасов»).

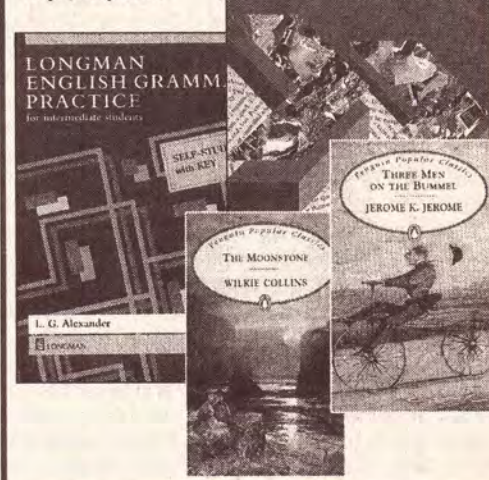


L.G. Alexander. Longman English Grammar Practice. Self-study edition with key. «Longman».

L.J. Soars. New Headway. English Course. Oxford University Press.

Настоящие качественные учебники английского языка. Как всегда, прекрасно изданы. Построение уроков и заданий ясное и четкое. Примечательно, что авторы не боятся, что ученик будет подматывать в ответы. Пусть подглядывает. Главное — получить результат: научить человека практически владеть письмом чтением и, если получится, научить его говорить по-английски. Оксфордский курс «New Headway» — это комплект новых учебников, включающий в себя начальный, средний и усложненный курсы, видео- и аудиокорпус. Что касается учебника знаменитого Луиса Александера, то им пользуются студенты всего мира вот уже более десяти лет.

А чтобы попрактиковаться, там же, в магазине «Новая книга», появились книги англоязычных классиков. И, естественно, что этот добротный настоящий английский язык. К тому же есть возможность прочитать в оригинале Коллинза, Джерома К.Джерома, Шекспира, Бернаса...



## КНИЖНЫЙ КЛУБ «КОНТЕКСТ»

Став членом клуба, вы сможете:

1. ЕЖЕДНЕВНО покупать книги с 10%-й скидкой в магазинах: «Новый» (ул. Революционная, 2), «Новая книга» (пр-т Строителей, 8), в книжном отделе магазина № 59 (ул. Ленина, 3а), «Деловая книга» (Новополоцк, ул. Молодежная, 16).
2. ЕЖЕДНЕВНО бесплатно получать газету «Витебский курьер» с программой ТВ.
3. ЕЖЕМЕСЯЧНО знакомиться со списком поступающих новинок.
4. ЕЖЕКВАРТАЛЬНО участвовать в розыгрышах-лотереях между членами клуба.
5. ЕЖЕГОДНО иметь возможность стать самым активным покупателем и получить ПРИЗ.
- КАК ВСТУПИТЬ В КЛУБ «КОНТЕКСТ»?

Достаточно купить в магазинах продукции (единовременно или постепенно) на сумму более 5 минимальных зарплат, и вы получите дисконтную карту клуба «Контекст» и все вышеперечисленные льготы члена клуба.



## КОМПЬЮТЕР - ПРИЧИНА АЛЛЕРГИИ

По данным исследований шведских ученых, химический препарат, входящий в состав пластика, из которого изготавливаются мониторы и компьютеры, может вызвать аллергическую реакцию: зуд, заложенность носа, головные боли, сообщает агентство France Presse. Этот компонент - трифенилфосфат - выделяется из пластика в окружающую атмосферу при повышении температуры. Он является контактным аллергеном. Ученые исследовали 18 видов продукции компаний - производителей компьютеров и мониторов. В 10 видах был обнаружен повышенный уровень содержания трифенилфосфата.

## SDMI ПРЕДЛАГАЕТ ХАКЕРУ 10 ТЫС. ДОЛЛ.

Ассоциация SDMI (Secure Digital Music Initiative) предложила на днях премию в 10 тыс. долл. за взлом ее кода шифрования, однако хакеры отнеслись к данному предложению без особого энтузиазма. SDMI нацелена на основе полученных данных усовершенствовать технологию шифрования, обеспечивающую защиту авторских прав исполнителей и звукозаписывающих компаний при распространении цифровой музыки. Предложенная SDMI технология позволяет снабжать каждый аудиодиск "водяными знаками". Такие записи могут воспроизводиться только на SDMI-совместимых устройствах. До сих пор стандарт SDMI не получил широкого распространения.

Хакеры, похоже, объявили бойкот данному предложению. Возможно, они опасаются предложения, однако SDMI уверяет, что никаких деталей биографических данных не требуется. Нужно указать лишь имя, адрес, дату рождения и e-mail. А для загрузки файлов с сайта SDMI можно вообще ничего не вводить.

## ПРИНТЕРЫ НОВОГО ПОКОЛЕНИЯ

На проходящей сейчас в Германии выставке Photokina компания Indigo представила принципиально новую линейку моделей принтеров фотографического качества Photo-e-Print. Отличительной особенностью этих принтеров является технология ElectroPrint. Если обычные цветные принтеры наносят на бумагу красители, то в новых принтерах Indigo используется специальная бумага с несколькими слоями пигмента. Этот пигмент под воздействием электричества (конкретные детали технологии пока не сообщаются широкой общественности) изменяет свой цвет. В результате получаются отпечатки по качеству соответствующим фотографиям и даже имеют по сравнению с ними ряд преимуществ. Так, отпечатки, сделанные пигментным способом, можно подолгу держать в руках, не опасаясь, что появятся портящие изображения следы пальцев. По сравнению с фотографиями и традиционными принтерами, у изображений, которые распечатаны на Photo-e-Print, защита от действия воды и выцветания намного лучше.

## ДИСКОВЫЕ SEAGATE МОЖНО РОНЯТЬ

Корпорация Seagate Technology объявила о получении премии Ameristar американского Института Профессиональной Упаковки (Institute of Packaging Professionals) за разработку защитной упаковки SeaShell. Эта упаковка предохраняет накопители от ударов и электростатических разрядов во время производства, транспортировки и установки в компьютер.

SeaShell стала победителем в номинации "Лучший продукт в своей категории" в категории "Электроника", в которой второе место заняла компания BOSE, а третье - Hewlett-Packard. Всего в конкурсе было 107 участников.

Упаковка SeaShell обеспечивает 10-кратное снижение силы удара, который испытывает диск накопитель, и способность "держаться" удары свыше 1000 G. Кроме того, SeaShell является многоразовой упаковкой. Американский журнал PC World провел независимое тестирование SeaShell. Диск накопитель Seagate, упакованный в SeaShell, уронили сначала на паркетный пол с высоты 30 см, а затем на пол, покрытый ковролином, с высоты 70 см. После того, как винчестер установили в компьютер, он работал безупречно, даже после непрерывного диагностического тестирования в течение более 24 часов", - сообщает PC World.

## ВЫПУЩЕНА БЕТА-ВЕРСИЯ QUARKPRESS 5.0

Компания Quark выпустила бета-версию пакета для верстки QuarkXPress 5.0. Отличительной особенностью обновленного пакета является возможность верстки не только традиционных бумажных документов, но и Web-страниц в форматах HTML и XML. Теперь возможность экспорта в HTML осуществляется благодаря встроенным функциям пакета. Из первых откликов на бета-версию можно сделать вывод, что QuarkXPress по своим возможностям в области Web-дизайна вплотную приблизился к Macromedia Inc. - пакету, который сейчас считается лидером в этой области. По некоторым данным, в версии 5.0 появилась возможность экспорта документов в формат PDF.

## "ДИСКО-НАБЛЮДАТЕЛЬ" ДЛЯ ОТСЛЕЖИВАНИЯ НОВОСТЕЙ

Об Олимпиаде в Сиднее "ДИСКО Наблюдатель" - программа оперативного слежения за информацией в Интернете, которая в фоновом режиме самостоятельно следит за изменениями, происходящими на интересующих пользователя сайтах, фиксирует время их появления и отражает их в рабочем окне (http://www.ars.ru/products/disco/watch.htm).

Специальная версия "ДИСКО Наблюдателя" ведет наблюдение за самыми распространенными спортивными сайтами Австралии, а также другими известными новостными сайтами мира. В течение всего срока проведения Олимпийских игр программа станет для пользователя личным информационным агентством, куда автоматически собираются новости из заданных источников. Интерфейс программы окрашен в официальные цвета Олимпийских игр и представлен на английском языке. Поэтому пользователи любой страны мира, владеющие английским языком, имеют возможность оперативно получать самую свежую информацию о победах и поражениях спортсменов, участвующих в Олимпийских играх.

## 720 САЙТОВ ВЗЛОМАНЫ 13-ЛЕТНИМ ХАКЕРОМ

В прошедшие выходные хакер, называющий себя Piffy и утверждающий, что ему всего 13 лет, взломал сервер, расположенный

в Сеуле, на котором разместились сайты на корейском языке. На входных страницах 720 сайтов он оставил послание против расизма. Почти все пострадавшие сайты находятся в доменной зоне .kr (Южная Корея). В понедельник Piffy прислал по электронной почте некоторые комментарии для новостного сайта NewsByes. На вопрос, зачем он это сделал, юный хакер ответил следующим образом: "Я сделал это... э-э-э... для тренировки". По его словам, целью взлома изначально был сайт www.kkkk.com. Но в итоге он решил оставить послание на каждом из сайтов, размещенных на взломанном им сервере.

Хакер заявил, что его деятельность даже принесла немалую пользу: он открыл за собой дыру в защите, через которую проник на сервер. Юный преступник не преминул принять определенные меры безопасности: взлом был совершен не с его компьютера, и, кроме того, Piffy почистил до-файлы сервера. Он рассчитывает на то, что полиция не станет разыскивать 13-летнего ребенка.

**МАГАЗИН ТЕХНИКА**  
Ул. Замковая 4, оф. 301  
тел. 377-167

**ТЕХНИКА НАШЕГО ВРЕМЕНИ**

телевизоры  
видеомагнитофоны  
музыкальные центры  
видеокамеры  
магнитолы с CD  
стиральные машины  
СВЧ-печи  
пылесосы

Все модели факсов и телефонов  
Panasonic сезона 2000-2001

Магазин "Технаус" - официальный дистрибутор  
SONY, Panasonic  
ул. Замковая 4, тел. 236-198

**BelSoft**  
(0212) 370974, 365694  
info@belsoft.vitebsk.by  
http://www.belsoft.vitebsk.by

ул. Ленина 8а, библиотека им. Ленина, вход слева

**10 лет шагаем вместе**  
с 25 по 29 сентября

мы отмечаем свое 10-летие!

Каждому покупателю - сувениры,  
подарки и скидки до 10%

Конкурсы на www.belsoft.vitebsk.by  
с вручением призов!

Каждому покупателю компьютера BelSoft  
Ужин на двоих в "Старом Городе"

**1990-2000**

Виллель, Замковая, 4 ТЭЛ. 377-454, 377-328  
e-mail: gramada@vitebsk.by

**GRAMADA**  
ТАА "Триволье-Спек"

REGAL 36  
ISO 14  
39  
120

**СВАБОДА ВЫБОРУ**

ПРЕСТЫЖ  
MANAGER

КАМПУТЕРНАЯ МЕБЕЛЬ, СТУЛЫ, КРЕСЛА У БУЙНЫМ АСАРТЫМЕНЦЕ

**CD-ROM  
ДИСКИ 1000**  
БОЛЕЕ  
НАМЕНОВАНИЙ

**ВСЕГДА ХИТЫ**

пр-т Черняховского, 26  
магазин "Витязь"

тел. 21 96 98

любая техника  
фирмы SONY

**ADL/GA**  
ул. Замковая, 4,  
к. 203  
тел. 377-500  
377-271

E-mail: adliga@softhome.net

**КОМПЬЮТЕРНАЯ ТЕХНИКА  
КОПИРОВАЛЬНАЯ ТЕХНИКА  
ОРГТЕХНИКА  
КОМПЬЮТЕРНАЯ И  
ОФИСНАЯ МЕБЕЛЬ  
ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ**

## НОВОСТИ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА

О применении штрафных санкций за незаконное расходование средств, направляемых на финансирование строительства и ремонта. Указ Президента Республики Беларусь от 11.09.2000 № 490

Министерству финансов и финансовому управлению (отделам) местных исполнительных и распорядительных органов в лице уполномоченных должностных лиц предоставлено право осуществлять производство по делам о завышении объемов стоимости строительно-монтажных работ и ремонтно-строительных работ, выполненных за счет бюджетных ассигнований и средств внебюджетных фондов, вызванного применением неправомерных расценок, повышающих коэффициентов и другими причинами, а также о завышении объемов или стоимости строительно-монтажных работ и произведенных затрат при строительстве (реконструкции) жилья с привлечением льготных кредитов. В том числе дано право применять установленные санкции по результатам проверок (ревизий), проводимых этим министерством и указанными управлениями (отделами).

О назначении выборов в Совет Республики Национального собрания Республики Беларусь второго созыва. Указ Президента Республики Беларусь от 11.09.2000 № 492

Выборы в Совет Республики Национального собрания Республики Беларусь второго созыва назначены на период с 13 сентября по 13 декабря 2000 г.

О внесении дополнений в постановление Совета Министров Республики Беларусь от 25 января 1999 г. № 115. Постановление Совета Министров Республики Беларусь от 17.08.2000 № 1280

В Перечень видов выплат, на которые не начисляются взносы по государственному социальному страхованию в Фонд социальной защиты населения Министерства социальной защиты, внесены следующие дополнения: материальные выплаты в связи со вступлением в брак, рождением ребенка, а также работникам, находящимся в отпуске по уходу за ребенком до достижения им возраста трех лет; стоимость форменной одежды и обмундирования, выдаваемых работникам в соответствии с законодательством Республики Беларусь; заработная плата, начисленная за работу в день проведения республиканского субботника, а также суммы, выплачиваемые физическим лицам за выполнение общественных обязанностей в избирательных комиссиях, комиссиях по референдуму и комиссиях по проведению голосования об отзыве депутата.

О внесении изменений и дополнений в постановление Кабинета Министров Республики Беларусь от 30 июня 1995 г. № 345. Постановление Совета Министров Республики Беларусь от 5.09.2000 № 1383

С 1 октября 2000 г. Государственному таможенному комитету установлено отменить таможенный контроль на таможенное оформление товаров, происходящих из Республи-

ки Беларусь или Российской Федерации либо находящихся в свободном обращении в Республике Беларусь, перемещаемых в пределах таможенных территорий Республики Беларусь и Российской Федерации.

Таможенный контроль и оформление товаров, происходящих из третьих стран и выпущенных в свободное обращение в Российской Федерации, ввозимых в Республику Беларусь юридическими лицами и индивидуальными предпринимателями, производим в таможенном органе, в зоне деятельности которого находится получатель товара.

Министерствам, другим республиканским органам государственного управления, местным исполнительным и распорядительным органам запрещается устанавливать и осуществлять меры административного регулирования торгового оборота, препятствующие свободному перемещению товаров в пределах таможенных территорий Республики Беларусь и Российской Федерации.

О дополнении перечня видов деятельности, на осуществление которых требуется специальное разрешение (лицензия), и органов, выдающих эти разрешения (лицензии). Постановление Совета Министров Республики Беларусь от 6.09.2000 № 1390

Установлено, что с 3 апреля 2001 года лесопильное и строгальное производство осуществляется юридическими лицами (за исключением колхозов, совхозов, крестьянских

(фермерских) хозяйств, других сельскохозяйственных организаций, занимающихся лесопильным и строгальным производством для собственных нужд) и индивидуальными предпринимателями при наличии специального разрешения (лицензии) на этот вид деятельности.

Об утверждении Положения о деятельности органов государственной службы занятости безработным в организации предпринимательской деятельности и ее дальнейшем развитии. Постановление Министерства труда от 28.08.2000 № 117

Положением регламентированы порядок содействия органов государственной службы занятости безработным в организации предпринимательской деятельности, порядок и условия предоставления финансовой помощи индивидуальным предпринимателям для дальнейшего развития их деятельности, контроль за целевым использованием средств, а также прилагается примерная форма договора о предоставлении средств.

О преобразовании государственных предприятий "Аптек" в дочерние республиканские унитарные предприятия. Постановление Министерства здравоохранения от 24.08.2000 № 37

Утвержден перечень государственных предприятий "Аптек", преобразуемых в дочерние республиканские унитарные предприятия Торгово-

производственного республиканского унитарного предприятия "Бел-Фармация", Гомельского торгово-производственного республиканского унитарного предприятия "Фармация", Гродненского торгово-производственного республиканского унитарного предприятия "Фармация", Витебского торгово-производственного республиканского унитарного предприятия "Фармация", Торгово-производственного республиканского унитарного предприятия "Минская Фармация" согласно приложению.

О внесении дополнения в Правила ввоза валютных ценностей, валютных документов и ценностей, находящихся в иностранной валюте, утвержденных постановлением Правления Национального банка Республики Беларусь от 13 июня 2000 г. № 13.22. Постановление Правления Национального банка Республики Беларусь от 21.08.2000 № 21.4

По внешнеторговому договору, предусматривающему проведение платежей с банковских счетов юридических лиц и индивидуального предпринимателя, открытых в разных банках (нескольких текущих и иных счетов, открытых с разрешения Национального банка, а также ссудных счетов), визируется отдельный паспорт сделки на каждый банковский счет юридического лица и индивидуального предпринимателя.

Национальный центр правовой информации Республики Беларусь по Витебской области.  
Тел./факс: 25-81-03, 25-20-81.

## АФИША

### 23-24 СЕНТЯБРЯ

**ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ МУЗЕЙ** (ул. Ленина, 32). Выставка: "Витебская казнь". "Возвращение мастера" - живопись Ю. Ланя. "Пейзаж конца XIX - начала XX в.", авторская выставка Юрия Кегелева. "Волшебные образы христианства", вторая национальная выставка искусства инсит.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (монеты I-XIX веков, награды, памятные медали стран мира XVIII-XIX веков). Выставка курительных трубок XVIII-XIX веков. "Архитектура Беларуси" - выставка фотокрилатов из коллекции В. Слугина; пейзажная живопись Феликса Кузнецова.

**МУЗЕЙ ЧАСТНЫХ КОЛЛЕКЦИЙ** (ул. Дзержинского, 26). Постоянная экспозиция. Коллекция И.Д. Гальченко (мон







# ЭНТУЗИАЗМ НЕ БЕЗГРАНИЧЕН

С 15 по 17 сентября в Новополоцке проходил международный мотоболный турнир, посвященный памяти воинов-интернационалистов, погибших в Афганистане. Турнир зародился в середине 90-х благодаря инициативе ищущего тренера новополоцкого мотоболной команды «Автомобилист-Полтекс» Анатолия Редько.

Каждый год на соревнования приглашаются команды из соседней Литвы. На этот раз в мотоболных играх на местном поле приняла участие «Бартува» из Скуодаса. Кроме литовцев, в Новополоцке приехали мотоболлисты из минской «Зари» и гродненского «Азота». Победителями турнира стала «Заря», второе почетное место досталось «Бартуве». Правда, любителей мотоболла огорчил тренер новополоцчан Анатолий Редько. Он заявил, что покидает спорт, и турнир «Новополоцк-2000» стал для ветерана белорусского мотоболла прощальным. «Раньше я играл бесplatно, только в свое удовольствие, — сказал Анатолий корреспонденту «Курьера», — играл двадцать лет, далее заниматься мотоболом на голом энтузиазме невозможно. За последние десять лет клуб не смог приобрести для своих нужд даже самое необходимое, технический ресурс команды исчерпался». Анатолий признался, что во время турнира порвал последние спортивные ботинки, а сорока долларов на новые у него нет. Из-за этой, можно сказать, технической причины он не смог выйти на поле в мотоболных играх в заключительный день турнира (не будешь же играть босиком, а простые кроссовки не выдержат и двух атак). Не единожды обещанной поддержки команда так и не дождалась — ни в родном городе, ни в области, ни в столице. На вопрос корреспондента, а что будет с командой, Анатолий ответил без дипломатии: «Если найдется некто, кто сможет вложить на свои плечи проблемы клуба и как-то их решить, то команда выживет, если нет — то мотоболла в Новополоцке больше не будет». «Автомобилист-Полтекс» стабильно на протяжении долгих лет входил в первую тройку белорусских мотоболльных команд. Вот и в этом году новополоцчанам в республиканском чемпионате достались бронзовые медали. Просто не верится, что команда никому не нужна.

Алекс КОЗИК.

## АСТРОЛОГИЧЕСКИЙ ПРОГНОЗ

### ПРОГНОЗ ПСИХОФИЗИОЛОГИЧЕСКОГО СОСТОЯНИЯ

22 сентября. Раздражительность и невнимательность к окружающим могут породить мелкие конфликты. Во избежание этого следите за собой и прощайте другим. Можно отдохнуть от знакомой компании.

23 сентября. Утренний оптимизм сменяется вечерней сдержанностью. Качели настроения бросает из стороны в сторону, кто может от этого потерпеть ориентировку.

24 сентября. Все идет не так, эмоции плохо управляемы. Лучше ограничить контакты, чтобы на ком-нибудь не сорваться.

25 сентября. Покой в душе и оптимистичный настрой склоняют видеть вокруг только самое лучшее. Прекрасный день.

26 сентября. Взаимопонимание находится на весьма тонком и возвышенном уровне. Иногда это может породить непонимание. Устройте вояж, прогулку или еще как-нибудь отвлекитесь от дел, чтобы не тратить лишние нервы.

27 сентября. Помогите другим, и это принесет удовлетворение. Нежелательно злиться и плохо думать о чем угодно. Сердце должно быть открытым.

28 сентября. Чтобы не поддаться пассивному настроению, определите себе конкретную работу. Самочувствие весьма среднее.

29 сентября. День спокойствия и примирения. Некоторые чувствительные особы могут испытывать разочарование от прохладного отношения к себе, но ни в какие действия это не выльется.

30 сентября. Чтобы дать выход эмоциям, соберите компанию и хорошенько повеселись. Ничего не делайте против своей воли и других не заставляйте. Физический тонус пониженный.

Могилевская областная филармония приглашает в КДЦ ОАО «КИМ»

**на вечер джаза** инструментальной трио Вячеслава Ганелина (Израиль)

Единственный концерт в Витебске состоится 3 октября в 18.30

БИЛЕТЫ В КАССАХ КДЦ ОАО «КИМ», ГОРОДСКИХ КАССАХ У РАТУШИ И АМФИТЕАТРА. Тел. 36-30-40

## КАШЕВАР

### ЛЕПЕШКИ СЛОЕНЫЕ

Мука - 5 стаканов, вода - 1 стакан, жир для промазки теста - 80 г, жир для жаренья - 500 г.

Замесить крутое тесто, выдержать его 30-40 минут. Затем раскатать тонким слоем, смазать жиром и скрутить в виде рулета. Разрезать рулет по длине на полоски, которые свернуть в кружки. Концы подвернуть и защипать. Полученные кружки слегка придавить и раскатать. В середине сделать отверстие диаметром 1,5-2 см. Лепешки обжарить в масле.

### САМБУСА

Мука - 4 стакана, яйцо - 1 шт., вода - 1 стакан, масло растительное для промазки теста - 3 ст. ложки, баранина - 500 г, лук репчатый - 150 г, жир - 50 г, специи по вкусу.

Из муки, яиц, соли, воды приготовить

крутое тесто, выдержать его 30-40 минут. Затем раскатать в большие лепешки толщиной 1 мм, смазать маслом, скрутить в виде рулета, нарезать небольшими кусочками и снова раскатать. На раскатанное тесто уложить фарш и придать пирожкам форму треугольника, прямоугольника или полумесяца.

Выпекать самбусы можно в духовом шкафу.

Приготовление фарша: мякоть баранины пропустить через мясорубку и перемешать с луком и маслом.

**МЦ «Неовитана»**  
ПРЕКРАЩЕНИЕ ЗАПоя, ЛЕЧЕНИЕ ПОХМЕЛЬНОГО СИНДРОМА  
КРУТОСЛУТОЧНО, АНОНИМНО, на дому у пациента  
КОМПЛЕКСНОЕ ЛЕЧЕНИЕ АЛКОГОЛИЗМА: КОДИРОВАНИЕ, «ТОРПЕДО», ПСИХОТЕРАПИЯ  
Тел.: 64-18-30, 24-22-76.

**ДОМ АВТО**  
магазин «Автозапчасти»  
Тел. 21-82-83  
Витебск, Московский пр-т, 45Б.  
ШИНЫ, МАСЛА, АККУМУЛЯТОРЫ, КРАСКИ, АВТОЗАПЧАСТИ для импортных и отечественных автомобилей. Гарантия на аккумуляторы - 2 года.

**ГОСТИНИЦА «ВИТЕБСК»**  
ОФИС 415, ТЕЛЕФОН 377-206  
РАДИА ПЭИДЖ  
235-000  
ТЕЛ. ОПЕРАТОРА  
Лицензия Минска РБ № 632 от 16.06.98, до 16.06.2003 г.

**ВПЕРЕД В БЕЛАРУСИ!** Могилевская областная филармония и компания «КУК-ИНТЕР-ШОУ» (Санкт-Петербург) представляют ЛАУРЕАТОВ МЕЖДУНАРОДНЫХ КОНКУРСОВ АРТИСТОВ ОРИГИНАЛЬНОГО ЖАНРА **Владимира ОРДИНА и Наталью САДОВСКУЮ** в большой эстрадной шоу-программе с куклами-марионетками в двух отделениях

**«Чуго в перьях»**  
для ДЕТЕЙ 24 СЕНТЯБРЯ в 11.00 и 13.30  
в программе:  
■ факторы из Стэмбула  
■ эквилибр на яйцах  
■ танец с саблями  
■ пиротехнический экстаз  
■ хор летающих тарелок  
и многое другое...  
КОНЦЕРТЫ ПРОИДУТ В ДРАМАТЕАТРЕ ИМ. А.КОЛОСА. БИЛЕТЫ МОЖНО ПРИОБРЕСТИ В КАССАХ ДРАМАТЕАТРА (СПРАВИК ПО Тел. 36-00-43), У РАТУШИ И ВОЗЛЕ АМФИТЕАТРА.  
**ПРИХОДИТЕ — НЕ ПОЖАЛЕЕТЕ!**

**ВНИМАНИЮ РЕКЛАМОДАТЕЛЕЙ!**  
Согласно ст. 4 и ст. 6 закона РБ «О рекламе» при подаче рекламного материала требуется учитывать следующее:  
■ В рекламе на товары, работы и услуги, подлежащие лицензированию, нужно указывать номер лицензии, дату выдачи, срок действия и наименование органа, выдавшего ее.  
■ Реклама товаров и услуг, подлежащих обязательной сертификации на территории РБ, должна публиковаться с пометкой «подлежит обязательной сертификации» согласно Перечню Базовых стандартов от 30.12.96 и внесенным изменениям от 30.12.97.  
■ Не допускается распространение рекламы без указания названия рекламодателя.

**РЕКЛАМА ОТ ОРГАНИЗАЦИЙ**  
РАЗМЕЩАЕТСЯ БЛОКАМИ ПРИ ПОСТУПЛЕНИИ ДЕНЕГ ЗА 3 ДНЯ ДО ВЫХОДА ГАЗЕТЫ  
ЦЕНА СТАНДАРТНОГО МОДУЛЯ 5,3х4,7 см - 25 см² (включая НДС) - 8820 руб.  
Базовая цена одного см² без НДС:  
на внутренних полосах 294 руб.  
в ТВ-программе + 120%  
на последней полосе + 20%  
на первой полосе продается ТОЛЬКО модуль 11х9,1 см - 147000 руб.  
При условии подачи рекламы не позднее 7 дней до выхода номера.  
При повторе - скидки от 5 до 15%. Рекламным агентствам - скидка от 15%.

# Мгновения Олимпиады

Начало четвертого «рабочего» дня XXVII летней Олимпиады в Сиднее ознаменовалось первой серебряной медалью для белорусской команды.

37-летний минчанин Игорь Басинский занял 2-е место в стрельбе из пневматического пистолета на 50 метров. Он набрал в сумме 663,3 очка (569 в квалификации и 94,3 - в финале). Победителем стал болгарин Таню Кириков (666 очков), бронзовым призером - чех Мартин Тенк (662,5 очка). Константин Лукашик из Гродно разделил 9-11-е места с соперниками из Румынии и Польши.

Стоит отметить, что серебряную медаль Басинский завоевал благодаря успешному выступлению в предварительной стадии: в финале он стал седьмым из восьми участников.

Для Басинского это уже вторая награда на сиднейской Олимпиаде. В стрельбе из пневматического пистолета на 10 метров он завоевал «бронзу».

18 сентября белорусы завоевали в Сиднее еще одну бронзовую медаль. Ее обладателем стал дзюдоист Анатолий Ларюков, выступавший в весовой категории до 73 кг.

Едва ли не все руководители спортивной делегации Беларуси на Олимпиаде прибыли в выставочный центр Сиднее, чтобы поддержать Ларюкова в полуфинальной схватке. К сожалению, за 40 секунд до ее окончания белорусский спортсмен допустил ошибку и уступил будущему чемпиону Игнатию Маддалони. Пришлось бороться за бронзу с американцем Педро.

На 41-й секунде поединка Ларюков одержал чистую победу. Таким образом, белорусский дзюдоист впервые в истории завоевал олимпийский медаль.

19 сентября - поистине знаменательный день для витебской школы Наташи Барановской. Она заняла 6-е место в финальном заплыве на дистанцию 200 м вольным стилем.

20 сентября 28-летний белорусский штангист Сергей Лавренов завоевал бронзовую медаль в весовой категории до 69 кг. Результатом чемпиона Европы нынешнего года - 340 кг (157,5 в рывке и 182,5 в толчке).

Победителем стал болгарин Галабин Боевски, набравший 357,5 кг (олимпийский рекорд). В толчке он поднял



Бразильский дзюдоист Карлос Хонорато, «Серебро».

## МУЖСКОЙ КЛУБ

# НЕ ЖЕНИТЕСЬ НА УМНЫХ

Жил когда-то такой Генрих Синяя Борода - жен своих убивал. Хобби у него такое было, а может, сами жены его к тому подвигали - науке неизвестно. Но и в наше время случаются жены, которых... Впрочем, вот вам - записки потерпевшего.

«Философ». У Леры были потрясающая фигура и степень кандидата философских наук. Специализировалась она на трудах американского философа, причем настолько актуально, что у нас его до сих пор не знают. С заокеанским гением прекрасная философия состояла в переписке. Потрясенный тем, что в далекой России, среди вечных снегов и мелевдей, кто-то его читает, американец слал в Москву свои книги с прочувствованными надписями.

Лера поразилась философии, а я поразил ее: я был первый встреченный ею за пределами кафедры мужчина, знавший имя ее корреспондента и название его концепции (знал я это чисто случайно и признаваться в этом, конечно, не стал).

...Месяц мы были счастливы. Лера приезжала ко мне, и мы увлеченно занимались любовью. Проблема в том, что в перерывах надо разговаривать... Философия - если вкладывалась в нее чувство, — как выяснилось, вещь взрывоопасная. Как-то сточила я назвала Платона «гомоиком», перепутала Роджера и Френсиса Бэкона и обвинила Сартра в посябствении на мировую коммунизму. Лера встала и начала олевать...

Полши сороси. Лера стала приезжать раз в неделю, потом еще реже, она явно была по мне сексом, как государство - рублем по нарушителям трудовой дисциплины. В последний раз мы встретились в метро. Я отпросился с работы и проехал полгорода только затем, чтобы выслушать ее упреки.

«Я не сразу понял, что Инна глупа», как пробка. Ее свободный французский и быстрое писание отзывов на статьи, которые я не в силах был понять, маскировали этот очевидный факт. Но если вы каждые пятнадцать минут спрашиваете, за что вы ее любите...

Прорвало меня к исходу второго месяца. Я сидел на кухне и мучительно соображал: что я делаю в этом доме, с этой женщиной, пекущей пирошки с грибами и напевающей что-то французское?

«А вот и горяченький! Скушай его, любимый!» - сказала она, протягивая мне тарелку с румяными пирошками.

«А пошли ты на...!» к собственному ужасу вырвалось у меня. Утешив истери-

чески рыдающую девушку и сославшись на нервный срыв на работе, я уехал домой. И больше не возвращался.

«Философ». Ангельская внешность и сочинение диссертации о диалекте поволжских немцев не исключают хронического женского алкоголизма. Когда-то я этого не знал. Первую ошибку я совершил на вторые сутки знакомства, согласившись прочитать одну главу ее труда. Немешкого я не знаю, его поволжского варианта тем более, и тем не менее что-то такое с позиции дружественной конструктивной критики брякнул. Сразу после этого выяснилось, что русским матом Дарья владеет куда лучше, чем немешким диалектом...

Чуть поостыв, Даша объяснила, что ее измучающая нервная система была потрясена фактом предательства (?) со стороны человека, от которого она планировала иметь детей (???)

Стресс требовалось снять, и я был послан

к метро за «Абсолют». Ночь мы провели на кухне под абакжуром. «Абсолют» было выпито два, сигарет выкурено три пачки. Под утро мы забылись тревожным сном, а через два часа мне надо было вставать под холодный душ и мчаться на работу.

Вечером Даша была тиха и печальна. Приняв свои извинения. И сообщила, что после вчерашнего не отказалась бы от баночки-другой пива. Вторую ночь мы тоже провели под абакжуром - а под утро она метнулась в меня опустевшей к этому времени бутылкой «Абсолюта». Я успел пригнуться - и бутылка разбилась об стену, засыпав полкухни произвольно блестящими осколками...

Все это можно было стерпеть даже в условиях хронического недосыпа и перелоя, но когда однажды, разозлившись, пригрозив, что укусит меня за шею, я решил: «Аллес капут. Любовь - любовью, но я еще жить хочу».

На этом записки страдалица обрываются. Вам повезло чуть-чуть больше? Как радуйтесь!

Ольга МОЗГОВАЯ.

ООО «Белвнешрыбторг» РЕАЛИЗУЕТ  
Широкий ассортимент  
**СВЕЖЕМОРОЖЕННОЙ РЫБЫ**  
Сельдь - пр-ва Норвегии - 200-300 г  
Скумбрия - пр-ва Норвегии - 300-500 г  
Аргентина - пр-ва Норвегии - 400-700 г  
Мойва - пр-ва Норвегии 32/45 шт./кг  
Минтай - пр-ва России 1/6 г 25 см  
Килька - пр-ва Латвии 1/0-12 см  
и еще более 10 наименований рыбы.  
Оптом  
Тел/факс (017) 254-31-16, 254-60-67

Ольга ЗАКОВИЧ

## КРОССВОРД

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Эмбрион. 7. Фракция нефти, используется как дизельное топливо. 11. Тропический фрукт. 13. Крик филина. 14. Группа ровно подстриженных в виде стенок деревьев или кустарников, посаженных в парке или саду по их границам. 15. Вид тропы: название предмета или явления другим названием. 16. Ряд деревьев, кустов по сторонам дороги. 21. Полевое растение, цветок. 22. Математический термин, отношение взаимной заменимости объектов, тождество. 23. Неписанный закон, обычай у народов, исповедующих ислам. 25. Деление на круги морского компаса. 28. Музыкальное произведение торжественного характера. 30. Овощное растение. 34. Минеральная краска желтого цвета. 36. Глубокая длинная впадина на поверхности земли. 37. Дикий осел в юго-западной Азии. 38. Точка, наносимая при разметке деталей, позволяющая механической обработке. 39. Станция в месте разветвления однопутного железнодорожного пути. 40. Подвесное грузоподъемное устройство. 41. В древнегреческом театре - временное деревянное помещение для переодевания и выхода актеров. 44. Поручительство по векселю, сделанное третьим лицом в виде особой гарантийной записки. 49. Череп поверхности Земли. 54. Космодром в штате Флорида. 55. Иудейский религиозный обычай. 56. Государство в Африке. 57. Черезобразный отрок слепой кишки. 58. Предмет мебели. 59. Бразильский танец. 63. Полевое растение в виде сетки, ложе. 66. Заканчивающая общественная группа людей, объединенных определенным занятием и представлением об общем происхождении. 70. Индийский струнный шиповый муз. инструмент из дождевого дерева или сушеной тыквы. 71. Латинский шрифт с округленными контурами. 72. Нулевой очко. 73. Американский ученый, «отец» кибернетики. 74. Ядовитая змея семейства аспидов, от укуса которой человек погибает в течение получаса. 75. Предприятие общественного питания. 76. Высокочастотная радиоволна. 77. Песенка. 78. Песенка. 79. Государственный сбор с населения и предпринятия. 81. Русские мореплаватели, двоюродные братья. 83. Старинный русский кафтан. 84. Скрепленные корнями многолетние деревья, расположенные в ряд. 85. Орган воспроизводства и расселения многих растений. 86. Опера П.И. Чайковского. 87. Предоставляемое преимущество. 89. Детская игра. 93. Протока в пойме реки или между озерами. 94. Инфекционное заболевание кожи. 95. Спутник Земли. 96. Занятие для развлечения, отдыха, спортивного соревнования.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№ 11 от 19 сентября): ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. СЕРП. 2. ЗЕРНО. 3. УЗНИК. 4. ГОЛ. 5. СОЛО. 13. ОСЕЛ. 15. ПЕРИТЕЛ. 16. ЖРЕЦ. 18. ВКУС. 19. ЕДИН. 20. «ПЕЖО». 21. ШЛАХ. 22. ЛИЦО. 23. АРКАНОВ. 28. ЯХТА. 29. ВИКА. 31. ПЛАС. 34. ОКУНЬ. 35. ЛЮМОЖ. 36. АКР. 37. БОЙ. 38. ПОРТИКА. 39. БОРИ. 42. ТРО. 43. СЕУЛ. 44. ВИНТ. 45. ЗЕМЛЕ. 46. КОСМОС. 49. КОЖ. 51. СЕЛИТРА. 52. ПЕРЕНОС. 54. «ПЕС». 57. ЦЕХ. 58. ВОЛ. 59. ШУЯ. 62. ЯВСТВО. 63. САЖА. 65. МИМДЖ. 66. ОД. 30. БУХА. 31. ПЕР. 32. ХНБ. 33. ЗМБИ.

Вид общественного транспорта. 19. Дерево, разновидность клена. 23. Объявление о предстоящих мероприятиях. 24. Финский фольклорист, разработавший систему классификации произведений фольклора. 26. Успех. 27. Улей в дупле или выдолбленной колоде. 29. Основная мысль произведения. 30. Город в Индии, в котором находится мавзолей Тадж-Махал. 31. Человек, имеющий одинаковое с кем-либо имя. 33. Выдающийся плоский киль на малых парусных судах для увеличения сопротивления дрейфу. 33. Добавочный стих в сонете и других стихотворных формах, имеющих четное число строк. 35. Пахотное орудие в виде примитивного плуга. 42. Народ в Африке. 43. Спутник планеты Нептун. 45. Место, очищенное от леса. 46. Небольшая военная болонья. 47. Декоративное покрытие на книге или иконе в виде листов золота, серебра, украшенных эмалью и камнями. 48. Курорт на побережье Черного моря. 49. Мера качества, уровень. 50. Порядок чего-либо. 51. Главная артерия организма человека. 52. Разновидность многолетнего лука. 53. Певца, народная артистка СССР, исполнявшая народные песни. 60. Трагедия французского писателя. 61. Тань с шероховатой, в мелкий завиток поверхность. 62. Столица Вануату. 63. Президент Чехословакии в 1989-92 гг., драматург. 64. Музыкальный строй. 65. Прудовая рыба. 66. Известная коньячная фирма во Франции. 67. Знойный сухой ветер в пустыне. 68. Запор, утолщение. 69. Молодая, не являвшаяся еще овца. 75. Формовой хлеб. 77. Русский писатель, автор романа «Далеко от Москвы». 78. Бобовая культура. 79. Государственный сбор с населения и предпринятия. 81. Русские мореплаватели, двоюродные братья. 83. Старинный русский кафтан. 84. Скрепленные корнями многолетние деревья, расположенные в ряд. 85. Орган воспроизводства и расселения многих растений. 86. Опера П.И. Чайковского. 87. Предоставляемое преимущество. 89. Детская игра. 93. Протока в пойме реки или между озерами. 94. Инфекционное заболевание кожи. 95. Спутник Земли. 96. Занятие для развлечения, отдыха, спортивного соревнования.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№ 11 от 19 сентября): ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. СЕРП. 2. ЗЕРНО. 3. УЗНИК. 4. ГОЛ. 5. СОЛО. 13. ОСЕЛ. 15. ПЕРИТЕЛ. 16. ЖРЕЦ. 18. ВКУС. 19. ЕДИН. 20. «ПЕЖО». 21. ШЛАХ. 22. ЛИЦО. 23. АРКАНОВ. 28. ЯХТА. 29. ВИКА. 31. ПЛАС. 34. ОКУНЬ. 35. ЛЮМОЖ. 36. АКР. 37. БОЙ. 38. ПОРТИКА. 39. БОРИ. 42. ТРО. 43. СЕУЛ. 44. ВИНТ. 45. ЗЕМЛЕ. 46. КОСМОС. 49. КОЖ. 51. СЕЛИТРА. 52. ПЕРЕНОС. 54. «ПЕС». 57. ЦЕХ. 58. ВОЛ. 59. ШУЯ. 62. ЯВСТВО. 63. САЖА. 65. МИМДЖ. 66. ОД. 30. БУХА. 31. ПЕР. 32. ХНБ. 33. ЗМБИ.

биты искусственного спутника. 98. Персонажи драмы А.Н.Островского «Бесприданница». 99. Специалист в высшем техническом образовании. 100. Небольшая яма, растущая по сырым местам. 101. Сооружение для воздушных ванн, защищенное от солнца и ветра.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 2. Горные хребты, частично покрытые растительностью. 3. Имя литовского князя, безуспешно штурмовавшего стены Кремля. 4. Небольшой сель-

ский дом в горах Швейцарии. 5. Массовая народная пляска в круговом построении в Югославии, Болгарии, Румынии. 6. Испанский живописец, сорреллист. 7. Пустыня в Центральной Азии. 8. Сумчатое животное. 9. Центральный инструмент, фигурная линейка. 10. Кухонная принадлежность. 12. Пустыня в Южной Америке. 15. Месяц года. 16. Объект купли-продажи. 17. Город во Франции, возле которого в XV веке произошла битва, приведшая к распаду Бургундского герцогства.

18. Вид общественного транспорта. 19. Дерево, разновидность клена. 23. Объявление о предстоящих мероприятиях. 24. Финский фольклорист, разработавший систему классификации произведений фольклора. 26. Успех. 27. Улей в дупле или выдолбленной колоде. 29. Основная мысль произведения. 30. Город в Индии, в котором находится мавзолей Тадж-Махал. 31. Человек, имеющий одинаковое с кем-либо имя. 33. Выдающийся плоский киль на малых парусных судах для увеличения сопротивления дрейфу. 33. Добавочный стих в сонете и других стихотворных формах, имеющих четное число строк. 35. Пахотное орудие в виде примитивного плуга. 42. Народ в Африке. 43. Спутник планеты Нептун. 45. Место, очищенное от леса. 46. Небольшая военная болонья. 47. Декоративное покрытие на книге или иконе в виде листов золота, серебра, украшенных эмалью и камнями. 48. Курорт на побережье Черного моря. 49. Мера качества, уровень. 50. Порядок чего-либо. 51. Главная артерия организма человека. 52. Разновидность многолетнего лука. 53. Певца, народная артистка СССР, исполнявшая народные песни. 60. Трагедия французского писателя. 61. Тань с шероховатой, в мелкий завиток поверхность. 62. Столица Вануату. 63. Президент Чехословакии в 1989-92 гг., драматург. 64. Музыкальный строй. 65. Прудовая рыба. 66. Известная коньячная фирма во Франции. 67. Знойный сухой ветер в пустыне. 68. Запор, утолщение. 69. Молодая, не являвшаяся еще овца. 75. Формовой хлеб. 77. Русский писатель, автор романа «Далеко от Москвы». 78. Бобовая культура. 79. Государственный сбор с населения и предпринятия. 81. Русские мореплаватели, двоюродные братья. 83. Старинный русский кафтан. 84. Скрепленные корнями многолетние деревья, расположенные в ряд. 85. Орган воспроизводства и расселения многих растений. 86. Опера П.И. Чайковского. 87. Предоставляемое преимущество. 89. Детская игра. 93. Протока в пойме реки или между озерами. 94. Инфекционное заболевание кожи. 95. Спутник Земли. 96. Занятие для развлечения, отдыха, спортивного соревнования.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№ 11 от 19 сентября): ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. СЕРП. 2. ЗЕРНО. 3. УЗНИК. 4. ГОЛ. 5. СОЛО. 13. ОСЕЛ. 15. ПЕРИТЕЛ. 16. ЖРЕЦ. 18. ВКУС. 19. ЕДИН. 20. «ПЕЖО». 21. ШЛАХ. 22. ЛИЦО. 23. АРКАНОВ. 28. ЯХТА. 29. ВИКА. 31. ПЛАС. 34. ОКУНЬ. 35. ЛЮМОЖ. 36. АКР. 37. БОЙ. 38. ПОРТИКА. 39. БОРИ. 42. ТРО. 43. СЕУЛ. 44. ВИНТ. 45. ЗЕМЛЕ. 46. КОСМОС. 49. КОЖ. 51. СЕЛИТРА. 52. ПЕРЕНОС. 54. «ПЕС». 57. ЦЕХ. 58. ВОЛ. 59. ШУЯ. 62. ЯВСТВО. 63. САЖА. 65. МИМДЖ. 66. ОД. 30. БУХА. 31. ПЕР. 32. ХНБ. 33. ЗМБИ.

биты искусственного спутника. 98. Персонажи драмы А.Н.Островского «Бесприданница». 99. Специалист в высшем техническом образовании. 100. Небольшая яма, растущая по сырым местам. 101. Сооружение для воздушных ванн, защищенное от солнца и ветра.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 2. Горные хребты, частично покрытые растительностью. 3. Имя литовского князя, безуспешно штурмовавшего стены Кремля. 4. Небольшой сель-

ский дом в горах Швейцарии. 5. Массовая народная пляска в круговом построении в Югославии, Болгарии, Румынии. 6. Испанский живописец, сорреллист. 7. Пустыня в Центральной Азии. 8. Сумчатое животное. 9. Центральный инструмент, фигурная линейка. 10. Кухонная принадлежность. 12. Пустыня в Южной Америке. 15. Месяц года. 16. Объект купли-продажи. 17. Город во Франции, возле которого в XV веке произошла битва, приведшая к распаду Бургундского герцогства.

Газета зарегистрирована в Госкомпечати Республики Беларусь. Рег. № 674. Объем - 4 п.л.

УЧРЕДИТЕЛЬ - РЕДАКЦИЯ ГАЗЕТЫ  
Адрес редакции: 210026, г. Витебск, парк им. Фрунзе, Культурно-деловой центр ОАО «КИМ». Тел. 37-76-82.  
Рекламные представительства в Минске:  
«Газета «Курьер» - тел./факс (017) 220-07-54.  
«Газета «Курьер» - тел. (017) 232-44-32, 234-55-61.  
НТ ООО «Сидней» - тел. (017) 232-44-32, 234-55-61.  
Тел. корпункта в Полоцке (2441) 6-67-52. Тел. корпункта в Гомеле (261) 2-71-97.  
Корпункт по западным регионам Витебской области - тел. в Поставах (255) 2-20-99.  
© При перепечатке ссылка на «Курьер» обязательна.

Подписной индекс 63987. E-mail: kurier@irex.minsk.by. Интернет: http://www.kurier.vitebsk.by  
В номере использованы материалы, специально предоставленные «Курьеру» информационным агентством «Лобус» (Москва).

## СПОРТ

### ТРИ ПОБЕДИТЕЛЯ

Продолжаются финальные республиканские соревнования по программе VIII республиканских юношеских спортивных игр. В Барановичах определились победители по боксу среди юношей 1983-1984 г.р. Три высшие, одну серебряную и две бронзовые награды завоевали боксеры Витебска. Участники витебского УОР Алексей Балахов (тр. А.Стрижак, В.Власенко) победил всех своих соперников и первенствовал в весовой категории до 63,5 кг. Ученик 11 класса СШ № 31 Виталий Кузнецов (ОСК профсоюз, тр. А.Пашко) победил в весе до 67 кг. Его одноклассник студент ВТУ им. Машерова мастер спорта Виктор Зуев (тр. м. А.Колчин) поднялся на высшую ступеньку пьедестала почета в весе до 91 кг. Учениши технического училища № 16 Алексей Петрус (ОСК профсоюз, тр. А.Колчин) занял второе место. Воспитанник ДЮСШ № 3 Александр Х